



INDUSTRIE NAVALE
Chantiers Davie sera sur les rangs
pour les contrats fédéraux
Page B 3



FMI
Mike Carney parmi les successeurs
possibles de Dominique Strauss-Kahn
Page B 4

ÉCONOMIE

PERSPECTIVES

Concentration boursière

Les lézardes sont apparues à la première offre étrangère venue. Ceux qui, en 2008, ont concocté le regroupement des Bourses de Toronto et de Montréal avec des garanties pour la spécialisation montréalaise voyaient dans l'offre londonienne l'apparition de grosses fissures dans ce qui devait être pourtant blindé. La «solution canadienne» offre l'occasion de colmater les brèches.

Lundi, dans sa tournée pour présenter la réponse canadienne à l'offre d'acquisition du Groupe TMX par la Bourse de Londres (LSE), Luc Bertrand était catégorique: la réplique canadienne à l'offre londonienne est essentiellement une occasion d'investissement, avec perspectives de rendement alléchantes pour les signataires. Et si certains d'entre eux y voient une occasion pour défendre les intérêts de leurs commettants, on fait d'une pierre deux coups. Et à titre personnel, l'ex-président de la Bourse de Montréal manifestait son inquiétude concernant la sauvegarde de la spécificité montréalaise dans l'offre du LSE. La question demeure donc entière: comment solidifier aujourd'hui ce qui devait être blindé lors de la fusion des Bourses canadiennes en 2008? Et faut-il, pour ce faire, accepter une concentration réglementaire?



GÉRARD BÉRUBÉ

La proposition de Maple Group Acquisition Corp. est supérieure à l'offre londonienne. Du moins, financièrement, elle renfermerait une prime de 24 % sur la valeur offerte par le LSE, selon l'évaluation du groupe formé de neuf institutions et caisses de retraite canadiennes. Mais la supériorité réside surtout dans le fait qu'une solution canadienne, collée aux intérêts locaux, s'oppose à de froids calculs outre-Atlantique. Derrière la prétendue fusion entre égaux se cache une mainmise du LSE sur le Groupe TMX appelée à s'intensifier après la quatrième année du regroupement, et des engagements plutôt flous pour Montréal. Dans la solution canadienne, on maintient en l'état la structure de contrôle et de gouvernance du marché boursier canadien, tout en consolidant la place de Montréal dans son rôle de marché spécialisé. Maple s'engage à remplir les engagements pris par le Groupe TMX en 2008 envers l'Autorité des marchés financiers.

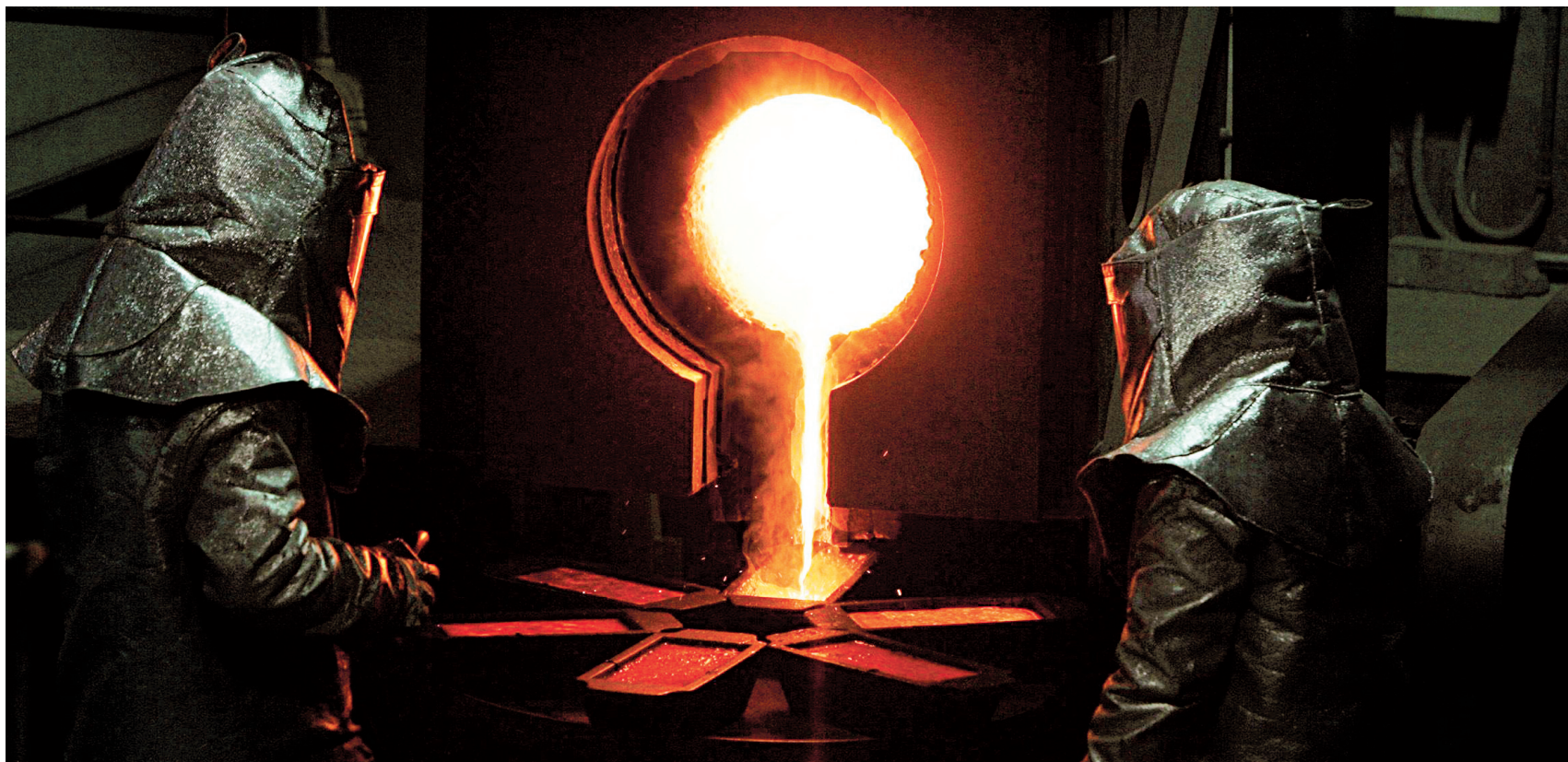
Mais rappelons que le mouvement de fonds en est un de consolidation mondiale des grandes Bourses impliquant une intégration des plateformes électroniques et des marchés dérivés, dans un environnement de négoce 24 heures sur 24. Sa proposition étant essentiellement une occasion d'investissement et de rendement pour les institutions engagées, que fera Maple de sa nouvelle conquête si celle-ci devenait un objet de convoitise pour Tokyo, le Nasdaq ou encore Chicago? On répond que les filiales de courtage en valeurs mobilières des quatre banques réunies au sein de Maple s'engagent à conserver leurs actions pendant au moins cinq ans. Mais ces banques ne sont appelées à retenir qu'environ 25 % des actions du Groupe TMX à la conclusion de la transaction.

De plus, afin, de maximiser le potentiel et la valeur du Groupe TMX, la «solution canadienne» mise sur l'intégration verticale, à savoir Bourses traditionnelle et de produits dérivés réunies. Le tout étant renforcé par un regroupement des chambres de compensation des produits dérivés, au comptant et du système de paiement. Et par l'acquisition du système de négociation alternatif Alpha, lancée par ces mêmes firmes de courtage canadiennes cherchant, hier, à offrir une négociation concurrentielle à moindres coûts à la Bourse de Toronto. Donc moins de concurrence, et plus de concentration réglementaire.

Sur la question de la concurrence, Luc Bertrand a évoqué l'échelle nord-américaine de l'industrie et la nature de ce marché, composé de titres interlistés. Cela est vrai pour les titres de grande capitalisation, qui intéressent principalement les investisseurs institutionnels. Qu'en est-il pour l'inscription à la cote, le maintien et les transactions sur les plus petites capitalisations, sur les entreprises de taille régionale ou locale cotées à la Bourse de croissance qui ne sont pas sur le radar des institutionnels?

Et la réglementation? Les Bourses sont dotées de pouvoir de réglementation, de surveillance et de suivi délégués par les autorités de réglementation. En regroupant TMX et Alpha, l'entité trônerait sur plus de 80 % du volume de négociation au pays, et sur la totalité du marché canadien des options adjacentes et des contrats à terme. De plus, en ce lendemain de crise financière, les banques centrales misaient justement sur l'activité de compensation pour apporter plus de transparence en matière d'appariement et d'exposition des institutions face aux produits dérivés et à leur sous-jacent. Une activité qui serait détenue et contrôlée par ces mêmes institutions que la Banque du Canada souhaite monitorer.

Certes, la «solution canadienne» est supérieure pour l'industrie canadienne et ses grands acteurs. Elle devient aussi l'occasion, tant pour la banque centrale que pour les gouvernements et organismes de réglementation, de colmater les brèches qu'aura fait apparaître l'offre de LSE.



ARCHIVES REUTERS

Analyse conjointe de Pour que le Québec ait meilleure mine et de MiningWatch Canada

Le Québec se prive d'une mine d'or de redevances

La province se contente d'un taux réel de redevances de 2 %, alors qu'il est jusqu'à trois fois plus élevé ailleurs au Canada

ALEXANDRE SHIELDS

Le Québec se prive de revenus substantiels en s'entendant à conserver un système de redevances basé sur les profits des minières. Et la réforme de l'ancien régime tant vantée par le gouvernement Charest n'y change rien, selon ce qui se dégage d'une analyse publiée hier par la coalition Pour que le Québec ait meilleure mine et MiningWatch Canada. Même que la province ferait toujours bien piètre figure à l'échelle canadienne.

Dans son plus récent budget, le ministre des Finances, Raymond Bachand, indique que les reve-

nus tirés des redevances minières pour l'année 2010-2011 doivent atteindre un total de 133 millions, et ce, dans un contexte où le taux est passé de 12 à 14 %, dans la foulée de la réforme annoncée en 2010. Or, peut-on lire dans l'analyse publiée hier, ce montant ne correspond qu'à un taux effectif de redevances de 2 %, et non pas 14 %.

La différence tient en bonne partie dans le fait que le gouvernement calcule les droits à verser à partir des profits des minières, au lieu de se baser sur la valeur brute de production. Ainsi, en 2010, la valeur des ressources minérales extraites du sous-sol québécois a atteint 6,8 milliards

de dollars, alors que les minières ont versé 133 millions en redevances. D'ici cinq ans, celles-ci doivent atteindre 1,4 milliard, incluant les projets du Plan Nord.

En appliquant à l'année 2009 cette même méthode de calcul basée sur la valeur brute, on obtient un taux de redevances de 2 %, puisque le Québec a tiré 114 millions d'une production dont la valeur brute dépassait les 5,6 milliards. Et pour la période allant de 2002 à 2009, le taux glisse même à 1 %. Il faut dire qu'au cours de ces années,

VOIR PAGE B 2: REDEVANCES



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

Mario Albert, nouveau président et directeur général de l'Autorité des marchés financiers.

L'AMF est incapable de poursuivre tous les fautifs, faute de procureurs

FRANÇOIS DESJARDINS

Même si le ministre des Finances a récemment autorisé l'Autorité des marchés financiers (AMF) à embaucher du personnel supplémentaire, l'insuffisance de procureurs causée par l'augmentation des enquêtes depuis quelques années a fait en sorte qu'une centaine de dossiers de poursuite sont présentement immobiles.

«Une des priorités, au cours des prochaines années, sera d'augmenter notre équipe de procureurs pour aller plus vite devant les tribunaux», a dit hier le nouveau président-directeur général, Mario Albert. On ne souhaite pas laisser des dossiers de poursuite dormir sur les tablettes.»

M. Albert, qui a participé à un colloque il y a quelques semaines, a donné hier son premier discours. Devant les membres du Cercle de la finance internationale de Montréal, le nouveau patron de l'AMF, en poste depuis février, a fait le bi-

lan des dernières années et a énuméré les principaux défis qui attendent le gendarme de l'industrie financière québécoise.

Dans son dernier budget, le ministre Raymond Bachand a autorisé l'AMF — qui se finance à partir des cotisations de l'industrie — à augmenter ses dépenses de 3,7 millions en 2011-2012. Il s'agirait de lancer un processus visant à embaucher une trentaine de juristes. Au total, l'AMF compte 600 employés.

Parmi les gens venus entendre le successeur de Jean St-Gelais, qui a occupé le poste de 2004 à 2011 avant de devenir patron de l'Agence du revenu du Québec, figurait l'habituel contingent d'acteurs financiers et d'avocats provenant des grands cabinets. Hier, on a aussi pu noter la présence de Luc Bertrand, ex-président de la Bourse de Montréal, qui a mis en avant cette semaine le

VOIR PAGE B 2: AMF

L'avenir est prometteur, dit Bombardier

Les marchés des avions d'affaires et commerciaux reprennent de la vigueur

ÉRIC DESROSIERS

Les marchés des avions d'affaires et des avions commerciaux sont en train de redécoller et s'annoncent particulièrement prometteurs en Chine et dans les autres économies émergentes au cours des 20 prochaines années, prévoit Bombardier.

«Bien que tant les avions d'affaires que les avions commerciaux aient subi les contrecoups de la récession, les indicateurs du secteur des avions d'affaires montrent une tendance à la hausse, et le marché des avions commerciaux commence à voir le début d'une reprise», a déclaré hier le constructeur aéronautique montréalais en dévoilant ses prévisions pour les années 2011 à 2030. «La Chine, l'Inde et d'autres régions émergentes mènent la reprise [...]»

La compagnie prévoit qu'il se vendra en 20 ans un total de 13 100 avions commerciaux pour 639 milliards \$US dans son créneau des appareils de 20 à 149 sièges, soit 300 appareils de plus que ce qu'on avait prévu l'an dernier pour la période de 20 ans allant de 2009 à 2029. Cette demande, dit-on, devrait notamment venir de la hausse «considérable» des commandes de pays hors de l'Amérique du Nord et de l'Europe, comme la Chine, qui devrait devenir, à elle seule, le troisième marché en importance dans le monde.

VOIR PAGE B 4: BOMBARDIER

LES MARCHÉS BOURSIERS



INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO

Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %	Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %
S&P TSX	214 272	13 607,25	+166,19	1,2	Matériaux	110 309	408,16	+5,84	1,5
S&P TX20	88 908	734,23	+10,10	1,4	Immobilier	3 706	213,62	+1,16	0,5
S&P TX60	85 917	780,32	+9,78	1,3	Télécoms	3 553	98,94	+1,44	1,5
S&P TX60 Cap.	85 917	862,87	+10,81	1,3	Serv. collect.	1 192	226,78	+1,26	0,6
Cons. de base	9 708	97,40	+0,54	0,6	Métaux/minerais	56 916	1 432,10	+39,74	2,9
Cons. discrét.	3 092	206,25	+1,60	0,8					
Énergie	45 847	325,09	+6,37	2,0					
Finance	14 836	198,35	+1,33	0,7					
Aurifère	43 433	370,84	+2,24	0,6					
Santé	824	59,39	+0,32	0,5					
Tech. de l'info	3 491	32,90	+0,34	1,0					
Industrie	10 639	116,63	+0,58	0,5					

TSX CROISSANCE

Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %
TSX Venture	119 497	1 992,11	+23,29	1,2

Consultez toutes les cotes boursières sur www.disnat.com

HIER À LA BOURSE: Toronto a connu un fort rebond, des investisseurs ayant acheté des titres qui ont été passablement malmenés au cours des dernières semaines, tandis que des signes laissant présager une augmentation de la demande de pétrole ont propulsé vers le haut les prix de l'or noir.

Titre (▲ variation > 1%)	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
--------------------------	---------	-----------	----------------	---------------	--------------	-----------------	------------------

CONSOMMATION DISCRÉTIONNAIRE ET DE BASE

Alim. Couche-Tard	ATD.B	25,19	-0,14	-0,55	368	17,63	27,63
Astral Media	ACM.A	37,05	0,29	0,79	122	33,77	42,80
Canadian Tire	CTC.A	63,35	0,75	1,20	316	52,52	68,93
Cogeco	CCA	45,46	0,62	1,38	18	32,38	46,89
Corus	CJR.B	20,43	0,22	1,09	120	18,26	23,78
Jean Coutu	PJC.A	11,13	0,24	2,20	188	7,88	11,20
Loblav	L	41,43	0,28	0,68	124	36,81	44,98
Magna	MG	48,19	0,80	1,69	527	32,74	61,65
Metro	MRU.A	47,00	-0,06	-0,13	174	41,01	47,93
Quebecor	QBR.B	32,45	-0,40	-1,22	25	31,32	39,62
Rona	RON	12,19	0,11	0,91	66	11,93	16,74
Saputo	SAP	45,85	0,28	0,61	170	27,50	47,05
Shaw	SJR.B	20,41	0,31	1,54	791	18,50	23,50
Shoppers Drug Mart	SC	41,65	0,61	1,49	281	32,57	42,29
Tim Hortons	THI	45,84	0,06	0,13	251	33,45	48,74
Transat A.T.	TRZ.B	11,62	-0,03	-0,26	36	9,75	19,97
Yellow Media	YLO	4,47	-0,26	-5,50	5 115	4,27	6,60

ÉNERGIE

Cameco	CCO	26,71	0,76	2,93	1 382	21,64	44,28
Canadian Natural	CNQ	40,74	0,99	2,49	5 520	31,97	50,50
Canadian Oil Sands	COS	29,80	-0,16	-0,53	4 984	24,24	33,94
Enbridge	ENB	62,22	1,08	1,77	428	46,10	62,98
EnCana	ECA	31,95	0,43	1,36	1 023	27,70	35,79
Enerplus	ERF	30,70	0,56	1,86	456	21,51	32,83
Nexen	NXY	22,24	0,72	3,35	1 260	18,33	27,11
Pengrowth Energy	PGF	12,70	0,40	3,25	773	9,23	13,96
Pétrolière Impériale	IMO	46,46	1,24	2,74	538	36,95	54,00
Suncor Energy	SU	39,56	1,03	2,67	3 999	29,91	47,27
Talisman Energy	TLM	20,55	0,34	1,68	2 799	15,71	24,82
TransCanada	TRP	42,10	0,39	0,94	1 687	33,83	42,10

FINANCIÈRES

B. CIBC	CM	84,01	0,51	0,61	799	65,05	85,56
B. de Montréal	BMO	61,92	0,66	1,08	1 169	54,35	63,94
B. Laurentienne	LB	51,65	0,37	0,72	73	41,26	55,87
B. Nationale	NA	81,15	0,31	0,38	359	54,40	81,90
B. Royale	RY	59,81	0,64	1,08	1 988	48,85	61,53
B. Scotia	BNS	58,40	0,24	0,41	1 453	47,71	61,28
B. TD	TD	83,51	0,17	0,20	1 211	67,63	86,82
Brookfield Asset	BAM.A	32,50	0,61	1,91	545	23,01	33,95
Cominar Real	CUF.UN	22,49	0,00	0,00	83	17,53	23,00
Corp. Fin. Power	PWF	31,16	0,26	0,84	230	27,00	31,98
Fin. Manuvie	MFC	17,46	0,25	1,45	3 103	11,27	19,29
Fin. Sun Life	SLF	30,42	0,28	0,93	1 326	23,58	34,39
Great-West Lifeco	GWO	26,55	0,28	1,07	400	23,37	27,85
Industrielle All.	IAG	41,01	0,29	0,71	159	29,69	42,02
Power Corporation	POW	28,05	0,11	0,39	449	24,98	29,50
TMX	X	43,39	0,02	0,05	596	26,78	45,26

INDUSTRIELLES

Air Canada	AC.B	2,39	-0,04	-1,65	1 669	1,40	4,09
Bombardier	BBD.B	6,75	-0,02	-0,30	2 953	4,25	7,29
CAE	CAE	12,63	-0,07	-0,55	246	9,00	13,36
Canadien Pacifique	CP	59,62	0,39	0,66	359	53,57	69,48
Chemin de fer CN	CNR	73,67	0,78	1,07	690	57,12	74,77
SNC-Lavalin	SNC	54,68	-0,19	-0,35	166	41,59	63,23
Transcontinental	TCLA	14,27	0,27	1,93	55	11,44	17,25
TransForce	TFI	15,60	0,20	1,30	354	8,53	15,63

MATÉRIAUX

Agrium	AGU	79,67	1,67	2,14	687	51,39	98,02
Barrick Gold	ABX	44,02	0,05	0,11	2 738	41,07	55,99
Goldcorp	G	47,20	-0,17	-0,36	2 757	38,99	53,34
Kinross Gold	K	14,40	0,17	1,19	3 534	13,53	19,98
Mines Agnico-Eagle	AEM	60,76	0,09	0,15	630	56,08	88,52
Potash	POT	53,49	1,18	2,26	1 913	29,56	63,19
Teck Resources	TCK.B	48,70	1,96	4,19	4 379	30,25	64,62

SERVICES PUBLICS

Fortis	FTS	32,93	-0,15	-0,45	157	25,14	35,45
TransAlta	TA	21,46	0,17	0,80	315	19,50	22,24

TECHNOLOGIE

CGI	GIB.A	20,55	-0,16	-0,77	321	14,34	21,25
Research In Motion	RIM	44,11	1,61	3,79	2 269	41,46	69,30

TÉLÉCOMMUNICATIONS

BCE	BCE	38,62	0,64	1,69	1 071	30,13	38,62
Bell Alliant	BA	27,68	0,24	0,87	477	25,05	28,30
Rogers	RCI.B	36,75	0,62	1,72	960	33,29	41,64
Telus	T	52,61	0,56	1,08	486	36,93	52,86

FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE

iShares DEX	XBB	29,70	-0,05	-0,17	50	29,19	30,54
iShares MSCI	XEM	26,18	0,38	1,47	18	21,59	27,53
iShares MSCI EMU	EZU	39,21	0,22	0,56	105	27,89	42,22
iShares S&P 500	XSP	15,42	0,15	0,98	713	11,58	15,77
iShares S&P/TSX	XIC	21,45	0,23	1,08	73	17,45	22,61



INDICES QUÉBÉCOIS

Indice	Fermeture	var. pts	var. %
INDICE QUÉBÉCOIS IQ30	1425,40	+8,82	+0,62
INDICE QUÉBÉCOIS IQ120	1507,54	+8,36	+0,56

TITRE

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
-------	---------	-----------	----------------	---------------	--------------	-----------------	------------------

LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO

Equinox Minerals	EQN	8,10	0,02	0,25	30 726	3,07	8,42
iShares S&P/TSX	XIU	19,61	0,23	1,19	7 872	16,26	20,71
Canadian Natural	CNQ	40,74	0,99	2,49	5 520	31,97	50,50
Quadra FX Mining	QUX	14,85	0,31	2,13	5 109	8,98	17,55
Canadian Oil Sands	COS	29,80	-0,16	-0,53	4 984	24,24	33,94
Canaccord	CF	14,15	0,51	3,74	4 981	7,95	16,41
Teck Resources	TCK.B	48,70	1,96	4,19	4 379	30,25	64,62
Horizons BetaPro	HOU	7,66	0,36	4,93	4 218	5,31	10,43
Lundin Mining	LUN	8,62	0,08	0,94	4 158	2,91	9,31
WI-LAN	WIN	6,68	0,91	15,77	4 151	2,86	7,49

LES GAGNANTS EN %

Jaguar Mining	JAG	5,14	0,95	22,67	712	3,98	11,02
PowerShares DB	DAA	13,92	1,92	16,00	0	6,60	16,75
WI-LAN	WIN	6,68	0,91	15,77	4 151	2,86	7,49
Uranerz Energy	URZ	2,99	0,38	14,56	66	0,93	5,84

ÉCONOMIE

Contrats totalisant 35 milliards du gouvernement fédéral

Chantiers Davie sera sur les rangs

Le chantier naval a fait la preuve de sa solvabilité, selon Gignac

ROBERT DUTRISAC

Québec — Le ministre du Développement économique, de l'Exportation et de l'Innovation, Clément Gignac, a donné l'assurance, hier, que Chantiers Davie sera en mesure de participer à l'appel d'offres lancé par le gouvernement fédéral et portant sur la construction de navires d'une valeur totale de 35 milliards de dollars au cours des 30 prochaines années.

«Ce ne sera pas par charité si Davie est retenue par le fédéral. Ce sera parce qu'on aura une offre de services compétitive», a fait valoir, hier, Clément Gignac. L'échéance de l'appel d'offres lancé dans le cadre de la Stratégie nationale d'approvisionnement en matière de construction navale (SNACN) a été fixée au 7 juillet. Cet appel d'offres doit déterminer quels seront les deux chantiers navals qui se verront confier la construction de 29 grands navires de plus de 1000 tonnes.

Outre Davie, trois autres chantiers navals sont en lice: Irving Shipbuilding, à Halifax, Vancouver Shipyards et Seaway Marine & Industrial, un constructeur de l'Ontario. Davie possède la plus grande cale sèche au Canada, a rappelé Clément Gignac.

«Il est vrai que Chantiers Davie a plutôt mauvaise réputation, non seulement à Québec, mais à Ottawa»

— Clément Gignac

Chantiers Davie, propriété depuis la mi-avril d'un consortium formé par l'italienne Fincantieri et l'américaine DRS Technologies, devait déposer, hier avant minuit, un document auprès du gouvernement fédéral attestant sa solvabilité et sa capacité de mener à bien de tels contrats. Davie, qui s'est placée sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers

en février, doit prouver qu'elle a déjà en main un contrat pour la construction d'un navire de 1000 tonnes ou plus. Après l'étape franchie hier, Davie se présentera ce matin en Cour supérieure pour faire approuver son plan de restructuration.

«Quand on parle du plus gros constructeur naval en Italie, qui, d'ailleurs, est détenu par le gouvernement, je ne serais pas trop inquiet [de] la solvabilité financière de Fincantieri», a affirmé le ministre.

«Il est vrai que Chantiers Davie a plutôt mauvaise réputation, non seulement à Québec mais à Ottawa. C'est pour ça que j'ai rencontré le syndicat et que j'ai poussé très fort pour qu'ils revoient leur modèle d'affaires», a signalé Clément Gignac. Il y a dix jours, les

membres du Syndicat des travailleurs du chantier Laval de Lévis (CSN), qui représente les quelque 1200 travailleurs de Davie, ont accepté à 93 % un nouveau contrat qui revêt à la baisse certaines conditions de travail et qui vise à accroître la productivité de l'entreprise.

De son côté, le ministre responsable des Affaires internationales canadiennes, Pierre Moreau, s'est réjoui du fait que Steven Blaney, le député de Lévis-Bellechasse, la circonscription où est établi Chantiers Davie, ait fait son entrée au Conseil des ministres à titre de ministre des Anciens Combattants et puisse ainsi y défendre l'offre du constructeur lévisien.

Davie a fait appel à la firme de consultants SECOR pour remplir les exigences du gouvernement fédéral tant sur le plan de la solvabilité que sur celui de la gestion.

Le Devoir



Louis Roy, nouveau président de la CSN

Le nouveau président de la CSN veut se rapprocher des jeunes

ALEXANDRE SHIELDS

Louis Roy, premier vice-président de la CSN, a été élu sans opposition hier à la présidence de l'organisation. Celui qui n'hésite pas à se décrire comme un «socialiste» souhaite maintenant se rapprocher des autres centrales, mais aussi faire davantage de place aux plus jeunes syndicalistes, selon ce qu'il a déclaré au cours d'un point de presse quelques minutes après la confirmation de sa nomination.

Le nouveau dirigeant de la CSN n'a pas encore eu l'occasion de s'adresser officiellement aux 2700 délégués syndicaux réunis au Palais des congrès jusqu'à demain, mais il a déjà lancé un appel à l'union des forces. «Je crois que toutes les organisations syndicales font la même analyse à ce moment-ci, soit que les attaques que nous subissons depuis quelques années et qui s'amplifient nous amènent à penser une alliance encore plus solide que tout ce qu'on a fait dans le passé.»

Selon lui, cette collaboration doit d'ailleurs dépasser le stade des alliances conjoncturelles — comme une négociation ou un problème ou un projet de loi —, «tout en respectant la diversité des associations syndicales». Il faut souligner qu'à titre de responsable de la négociation dans le secteur public et parapublic pour la CSN, M. Roy avait participé au front commun intersyndical qui s'est révélé fructueux.

Le nouveau président s'en est également pris aux propos «antisindicaux» véhiculés par certains chroniqueurs au *Journal de Montréal*, mais sans nommer explicitement le quotidien de Québec. «Certains chroniqueurs et éditorialistes ne se gênent pas pour faire du "union bashing" sur le dos de la CSN et des autres centrales, ce que je trouve très malheureux dans une société où la démocratie est toujours fragile. Le rôle des médias est justement de protéger la démocratie.» Quant à la virulente sortie de l'adéquate Gérard Deltell, M. Roy a simple-

ment dit que ses propos visaient à se faire du «capital politique».

Au sujet du climat politique postélections fédérales, il n'a pas voulu réitérer les propos de la présidente sortante, qui soulignait récemment au *Devoir* que le Bloc québécois avait payé le prix du manque de «clarté» du projet souverainiste. Selon lui, il importe néanmoins de réfléchir aux façons d'imaginer l'indépendance dans un contexte de «mondialisation économique».

En s'adressant pour la première fois aux journalistes en tant que président de la CSN, M. Roy n'a pas hésité à se présenter comme un socialiste. «Je crois encore que la société a besoin d'être régulée, que nos individualismes ne créent pas la liberté. Au contraire, c'est le collectif qui permet aux individus d'exprimer leur liberté individuelle. Et le sens de la société doit être décidé collectivement.»

Il a par ailleurs dit vouloir s'inscrire dans la «continuité» de la présidente sortante, Claudette Carbonneau. «La tradition à la CSN, c'est de donner une présidence qui continue les travaux et les orientations de la confédération. Dans ce sens-là, il y a toujours une suite logique à la présidence. Mais évidemment, chaque présidence donne sa couleur à la façon de livrer le message.»

Issu de la génération syndicale ayant commencé à s'engager dans les années 70, Louis Roy estime aujourd'hui nécessaire de faire davantage de place aux plus jeunes, mais sans préciser comment. Il s'est également dit conscient que les façons de faire de la génération progressiste montante ne sont plus les mêmes, mais aussi que celle-ci accorde beaucoup plus d'importance à certains enjeux autrefois peu abordés, par exemple les questions environnementales.

La CSN compte plus de 300 000 membres.

Le Devoir

Avec La Presse canadienne



FRANCIS VACHO LA PRESSE CANADIENNE

Chantiers Davie disputera les contrats fédéraux à trois autres chantiers navals.

EN BREF

Telus

Rimouski — Le géant des télécommunications Telus investit 65 millions dans la construction d'un centre de données à Rimouski. Le nouvel édifice respectera les normes environnementales LEEDS. Les travaux commenceront au cours des prochaines semaines et le bâtiment devrait être prêt en 2012. Telus emploie déjà 1400 personnes à Rimouski, ce qui en fait le plus important employeur privé de la région. Dans un communiqué, la société a expliqué que le climat tempéré du Bas-Saint-Laurent, qui fera diminuer les coûts de refroidissement, avait pesé dans la balance au moment de choisir le site du nouveau complexe.

— La Presse canadienne

Yoplait

Minneapolis — General Mills acquiert une participation majoritaire dans Yoplait pour 1,15 milliard \$US. En vertu de l'accord survenu avec PAI et la coopérative Sodiaal, le géant américain de l'alimentation détient 51 % des actions de Yoplait et 50 % d'une entité qui chapeaute les différentes marques du transformateur laitier. Sodiaal conservera le reste des parts des deux sociétés. General Mills commercialisait depuis 30 ans les yogourts de l'entreprise française aux États-Unis. Le renouvellement de cette licence avait toutefois dégénéré en conflit et les deux entreprises avaient porté leur différend en arbitrage. La transaction d'hier met fin à ce litige.

Organisation mondiale du commerce

Nouveau rebondissement dans le différend entre Airbus et Boeing

AGNÈS PEDRERO

Genève — L'Organisation mondiale du commerce (OMC) a créé hier un nouveau rebondissement dans la bataille juridique que se livrent depuis des années Airbus et Boeing en revenant sur une partie de son premier jugement contre l'avionneur européen.

Reconnaissant que certaines aides européennes au lancement de plusieurs modèles d'Airbus ont causé du tort à son rival Boeing, l'Organe d'appel de l'OMC rejette certaines parties d'un jugement rendu par un premier groupe d'experts en juin 2010. L'OMC avait alors infligé un verdict sévère à l'encontre de l'UE dont des décennies d'aides à l'avionneur Airbus avaient été jugées illégales.

Européens et Américains avaient fait appel de la décision. Et dans ses conclusions publiées hier, l'Organe d'appel de l'OMC indique avoir «*infirmer les constatations du groupe d'experts qui avait établi que les financements offerts par l'Allemagne, l'Espagne et le Royaume-Uni pour développer l'A380 étaient subordonnés aux résultats à l'exportation*» et donc contrairement aux règles du commerce international.

L'Organe d'appel estime ainsi

que le groupe d'experts «*a fait erreur dans l'interprétation*» d'une partie des règles de l'Accord sur les subventions et les mesures compensatoires (SMC) qui permettent aux États membres de l'OMC de réguler ce type de mesures. «*En conséquence, l'Organe d'appel a infirmé la recommandation du groupe d'experts selon laquelle l'Union européenne doit abandonner [ses] subventions interdites dans un délai de 90 jours*» après le premier jugement, indique-t-il dans un rapport de plus de 700 pages.

Les Européens ont d'ailleurs crié victoire avant même que l'OMC ne publie officiellement son verdict. «*Je me réjouis particulièrement de ce résultat important*», a déclaré le commissaire européen au Commerce, Karel De Gucht, tandis que le président d'Airbus, Thomas Enders, parlait d'«*une grande victoire pour l'Europe*».

Pour autant, l'OMC n'a pas donné un blanc-seing à Airbus. L'Organe d'appel explique en effet avoir «*confirmé les constatations formulées par le groupe d'experts selon lesquelles certaines subventions de l'Union européenne et de certains gouvernements à Airbus sont incompatibles avec l'accord SMC car elles ont causé de graves préjudices aux intérêts des États-Unis*». L'Organe d'ap-

pel cite notamment des «*aides au lancement [...] fournies par la France, l'Allemagne, l'Espagne et le Royaume-Uni pour le développement de l'A300, l'A310, l'A320, l'A330/A340, l'A330-200, l'A340-500/600 et l'A380*».

Raison pour laquelle, Boeing n'a pas hésité à parler d'une «*victoire claire et définitive pour un commerce équitable*». L'instance d'appel de l'OMC a confirmé sans équivoque qu'Airbus avait reçu des subventions massives pendant plus de 40 ans et qu'elles avaient beaucoup nui aux États-Unis, notamment en entraînant un manque à gagner et une perte de parts de marché pour Boeing dans le monde», a estimé pour sa part le département américain du Commerce dans un communiqué.

Suite à la publication hier de la décision en appel sur la plainte américaine contre des aides européennes à Airbus, l'Organe de règlement des différends (ORD) de l'OMC doit accepter ou rejeter le rapport de l'Organe d'appel dans un délai de 30 jours, le rejet n'étant possible que par consensus.

Après une trêve dans les années 90, les deux constructeurs s'affrontent depuis octobre 2004 devant l'OMC par le biais de leurs capitales respectives qui ont déposé deux plaintes simultanées dénonçant les aides publiques accordées à chacun d'entre eux.

Agence France-Presse

Dîners d'affaires





Dîners d'affaires 20,11\$

Servis entre 12 h et 15 h, du lundi au vendredi
5357 avenue du Parc
(514) 272-3522
www.estiatoriomilos.com

Pour annoncer dans ce calendrier, communiquez avec
Véronique Langlois au 514.985.3457 ou vlanglois@ledevoir.com

ÉCONOMIE

Direction générale du FMI

Mark Carney parmi les successeurs pressentis

Ottawa — Le premier ministre Stephen Harper estime que Mark Carney est un «formidable» gouverneur de la banque centrale — et il n'est pas le seul.

Le gouverneur de la Banque du Canada, désigné par le magazine *Time* comme l'une des personnes les plus influentes dans le monde, est pressenti sérieusement à l'international pour succéder au patron en disgrâce du Fonds monétaire international (FMI), Dominique Strauss-Kahn.

Tandis que Dominique Strauss-Kahn est incarcéré à

New York sous des accusations d'agression sexuelle, les appels à son remplacement de façon permanente se font plus pressants et une série de candidats émerge, dont fait partie M. Carney.

Selon les preneurs aux livres britanniques, le favori est le politicien turc et économiste Kemal Dervis. Le candidat canadien, qui s'est fait une réputation chez Goldman Sachs, est à égalité au sixième rang avec John Lipsky, qui agit présentement à titre intérimaire, et figure tout juste derrière l'ancien premier ministre britannique Gordon Brown.

Interrogé hier sur cet enjeu après l'annonce de son nouveau cabinet à Ottawa, M. Harper a salué le travail de M. Carney, mais ne s'est pas prêté à des prédictions. Le premier ministre canadien a soutenu que le gouverneur de la Banque du Canada accomplissait un «travail formidable» et a dit avoir une «grande confiance» en lui.

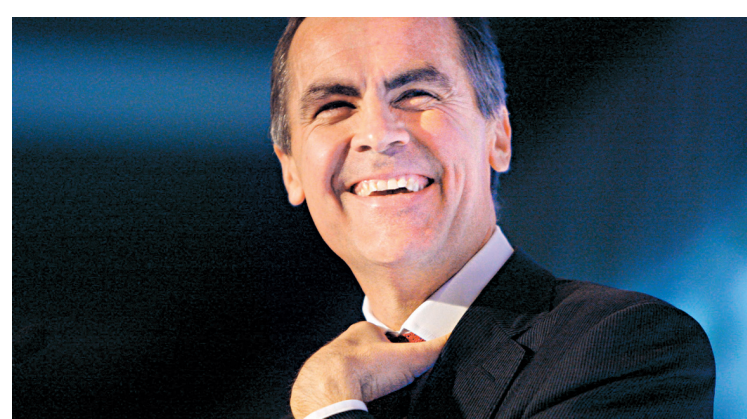
M. Harper a ajouté que le Canada discutait de la suite des choses avec ses partenaires du FMI.

M. Carney n'avait pas écarté complètement sa candidature à la tête du FMI, lundi, bien qu'il

ait appelé qu'il lui reste quatre ans à son mandat de sept ans à la Banque du Canada. Il avait dit croire que le choix devrait être fait uniquement au «mérite», et non en fonction de considérations géopolitiques.

Depuis la Deuxième Guerre mondiale, un Européen a toujours dirigé le FMI pendant qu'un Américain prenait la tête de la Banque mondiale. Ce partage pourrait toutefois être remis en question par la montée de nouvelles puissances économiques comme la Chine et le Brésil.

La Presse canadienne



SHAUN BEST REUTERS

Mark Carney n'a pas complètement fermé la porte à l'idée de pouvoir succéder à Dominique Strauss-Kahn.

BOMBARDIER

SUIITE DE LA PAGE B 1

La demande devrait se retrouver principalement dans les appareils de 100 à 149 sièges, avec un total de 7000 commandes (contre 6700 pour 2009-2029) pour 424 milliards, contre 5800 commandes d'appareils de 60 à 99 sièges (contre 5900) pour 209 milliards et 300 nouveaux avions de 20 à 59 sièges (contre 200) pour 6,5 milliards, prédit Bombardier. Cela tiendra au fait que la moitié du parc actuel d'avions de 100 à 149 sièges arrivera à la fin de sa vie utile durant la période visée et que les coûts du carburant, la recherche de souplesse opérationnelle et les obligations environnementales pousseront les compagnies aériennes à se tourner vers des appareils plus modernes.

Bombardier espère toujours remporter la moitié des ventes dans ce créneau de 100 à 149 sièges grâ-

ce notamment à sa nouvelle C-Series, dont la livraison doit commencer à la fin de 2013. Elle n'a, pour le moment, reçu que 90 commandes, dont aucune nouvelle depuis 15 mois.

La compagnie ne désespère toutefois pas en cette veille du salon aéronautique du Bourget, à Paris, le mois prochain. Il n'y a pas de doute que de nouvelles commandes arriveront cette année, a déclaré hier à La Presse canadienne Gary Scott, président de Bombardier avions commerciaux. Le programme de développement des appareils suit son cours normal et la reprise mondiale se confirme.

Il se peut, a-t-il reconnu, que les premières commandes d'avions de la C-Series de la Chine se fassent encore attendre un an ou deux, parce que leur production ne prendra pas son essor avant 2014-2015. Mais des commandes importantes devraient finir par arriver, entre autres grâce à l'enten-

te de partenariat conclue en mars entre Bombardier et son homologue chinois COMAC.

Les avions d'affaires

Les commandes d'avions d'affaires semblent, elles aussi, en voie de reprendre de l'allant, constate la compagnie québécoise, qui fête cette année le 25^e anniversaire de son entrée dans l'industrie aéronautique. Différents indices, comme le redressement du ratio nouvelles commandes sur revenus, annoncent sa remontée après des jours difficiles, même si l'on n'attend pas d'améliorations importantes avant l'an prochain.

Bombardier prévoit qu'il se vendra, dans les nombreux segments où elle livre concurrence, un total de 24 000 avions d'affaires durant les 20 prochaines années dans le monde. Elle en prévoyait 26 000 pour 2009-2029. Ce petit écart est

attribuable à des ventes un peu plus faibles que prévu dans le segment des appareils légers, a expliqué à La Presse canadienne Rod Williams, vice-président au marketing de Bombardier avions d'affaires.

Là encore, on s'attend à voir arriver de plus en plus de clients venant des «économies à forte croissance», et la Chine devrait se classer parmi les trois marchés les plus actifs dans le monde, aux côtés de l'Amérique du Nord et de l'Europe.

Bombardier compte encore une fois sur de nouveaux appareils pour remporter les faveurs des acheteurs, comme le Learjet 85 et les Global 7000 et 8000. Elle estime d'ailleurs s'en être pas si mal tirée la dernière année avec 107 commandes nettes, soit «plus qu'aucun autre concurrent».

Le Devoir

LES PETITES ANNONCES

AVIS DE DÉCÈS

I • N • D • E • X
REGROUPEMENTS DE RUBRIQUES

- 100 • 199 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL
100 • 150 Achat-vente-échange
160 • 199 Location
- 200 • 299 IMMOBILIER COMMERCIAL
200 • 250 Achat-vente-échange
251 • 299 Location
- 300 • 399 MARCHANDISES
- 400 • 499 OFFRES D'EMPLOI
- 500 • 599 PROPOSITIONS D'AFFAIRES
ET DE SERVICES
- 600 • 699 VÉHICULES

160
APPARTEMENTS ET
LOGEMENTS À LOUER

AHUNTSIC- 6 1/2 lumineux, cuis.-s.de b. rénovées. Tranquille. 5 min. métro H-B. Près rivière. 1 220\$ 514 381-8542.

DISCRIMINATION
INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

HEC - Grand 6 1/2 - 1800 p.c. Ensoleillé. Calme. Garage. Laverie. Jardin. 1800\$ chauffé, eau chaude. Juillet. 514 736-4992

LAVAL - DUVERNAY - 5 1/2 Exceptionnel, solarium, bord de l'eau, vue Mt. Gar. Electricité, chauffage et électros inclus. 1 500\$/m 514 570-8566 (Louis)

NDG - Spacieux 4 et 5 1/2 tout inclus. 855\$-1 040\$ plancher bois, vue parc, plafond haut, poss. garage, balcon. 514-684-5993

OUTREMONT - 4 1/2 ensoleillé R.d.c., 2 ch., cuisine et s/bains rénovés, 2 électros. Juillet. 950 \$ chauffé + eau chaude. 514-807-8995

OUTREMONT ADJ 3plex de coin (HUTCHISON/ST-JOSEPH O.) Grand 5 1/2 réno., 2ème sur 3, 3 balcons, 2 c.c., clair, pl. bois. 1625\$ Juin. 514 495-1602

Parc Lafontaine - devant étangs 5 1/2 rénové, r. de c., 3 c.c., s. de lav., verrière, pl. bois francs. Cour. Pas d'animal. Libre. 1975\$. 514 239-9402.

PLATEAU - Laurier et Marquette Luxueux 5 1/2, ouvert, rénové, 1 c.c., s. de lav., 2 balcons. Libre. 1950 \$ 514 528-9974 (soir)

Près du métro Joliette 5 1/2 rénové à neuf, ensoleillé, cour arrière aménagée, balcons, près de tout, 1er juillet, 1050 \$. Un mois gratuit! 514 402-6490

Près UdeM Spacieux 3 1/2 et 4 1/2, lumineux, 2 électros, chauffé + eau chaude. Juillet. 514 690-0424 514 739-9740

ST-LAURENT - Rue Couvrette Grand 5 1/2, h. duplex, chauffé, balcons, près train/autobus. Juillet. 900 \$. 514-744-2379

ST-LÉONARD 5 1/2 rénové 3 c.c. Tranquille. Près transport. 830\$ 514 691-9140

VERDUN près fleuve. Beau gr. 6 1/2, boiseries, terrasse. Quartier boisé et tranquille. Juillet. 1195\$ chauffé. 514 770-1410

LES PETITES ANNONCES

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8 H 30 À 17 H 00

Pour placer, modifier ou annuler votre annonce, téléphonez avant 14 h 30 pour l'édition du lendemain.

Téléphone: 514-985-3322

Télécopieur: 514-985-3340

petitesannonces@ledevoir.com

Conditions de paiement : cartes de crédit

508
SERVICES FINANCIERS508
SERVICES FINANCIERS

MULTI-ASSURANCES.COM

- assurance hypothécaire
- assurance invalidité
- assurance-vie
- maladie grave
- voyage

Obtenez une cotation en ligne. Le plus bas prix disponible en moins de 2 minutes! Comparez et économisez. Visitez www.multi-assurances.com

529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS529
OFFRE DE SERVICES
PROFESSIONNELS

Index Web Marketing

Votre site Web ne sert à rien... s'il est mal référencé!

Publicité en ligne - Création de sites mobiles
Référencement Google
Médias sociaux - Formations

Augmentez votre présence et vos ventes sur Internet en passant par Index Web Marketing. Appelez et obtenez une vidéo promotionnelle gratuite pour votre entreprise!

514 521-6106 www.IndexWebMarketing.com

LOGEMENT
À LOUER

PROMOTION 24 JOURS

45 %*
de rabais

petitesannonces@ledevoir.com

514 985-3322 ou 1 800 363-0305

* Certaines conditions s'appliquent.

& Charme
prestigeUn placement
de choix
pour l'immobilier!

petitesannonces@ledevoir.com

514 985-3322 ou 1 800 363-0305

Aide aux devoirs
gratuite
partout au Québec!primaire
ET
secondaire514 527-3726
1 888 776-4455
www.alloplus.qc.caL'ENGAGEMENT À LONG TERME
VOUS FAIT PEUR?

Soyez famille d'accueil! La Société pour la Prévention contre la Cruauté envers les Animaux (SPCA) recherche des familles d'accueil pour héberger à court terme chiens, chats, lapins et autres animaux sympathiques jusqu'à ce qu'ils puissent être placés pour l'adoption. Le service de soins vétérinaires est disponible en échange d'une contribution minime. La nourriture et l'équipement peuvent également être fournis. L'hébergement peut durer quelques jours ou plusieurs mois. Pour en savoir plus sur le programme des familles d'accueil de la SPCA, visitez www.spcamontreal.com ou téléphonez au 514.735.2711, poste 2237.



◆ INDEX DES DÉCÈS ◆

Letarte, Marie-Claire (née Gingras)
Québec
Montpetit, Thérèse, Laval
Poirier, Jean-Claude,
Poirier, Marie-Hélène, Montréal



Letarte, Marie-Claire (née Gingras)
1917-2011

Au Domaine Saint-Dominique, le 12 mai 2011, à l'âge de 93 ans et 9 mois, est décédée dame Marie-Claire Gingras, épouse de feu Antoine-Achille Letarte. Elle demeurait à Québec.

Elle était la soeur de feu Marguerite soeur St-Omer, c.n.d., Maurice (Suzanne Bélanger), Robert (feu Thérèse Routhier), feu Fernand ptre, feu Thérèse, Léopold, père Jésuite. Elle laisse dans le deuil les membres de la famille Letarte ses neveux et nièces de la famille Gingras, Marguerite, Lucie, Yves (Claire Caron), Pierre (Diane Létourneau), Hélène (Michel Petitclerc) et Sylvie (Pierre Morissette), ainsi que plusieurs parents et amis, dont ses proches du Domaine Saint-Dominique.

La famille recevra les condoléances au funérarium :

Lépine Cloutier
300 chemin Ste-Foy
Québec G1R 1T3
Tél : 418-529-3371 Téléc : 418-767-2309
Courriel : lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire
est disponible pour signature au
www.lepinecloutier.com

le vendredi 20 mai 2011 de 14 à 16 heures et de 19 à 21 heures, le samedi 21 mai 2011 de 9 h 30 à 10 h 30. Le service religieux sera célébré le samedi 21 mai 2011, à 11 heures, en l'église des Saint-Martyrs-Canadiens, rue Père-Marquette (à l'intersection de la rue Murray) à Québec, et de là, au cimetière Notre-Dame-de-Belmont. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don soit, à la Fondation du Domaine Saint-Dominique, 1045 boul. René Lévesque Ouest, Québec, G1S 1V3, à L'Arche l'Étoile, 617 Christophe-Colomb Ouest, Québec G1N 2K5, au Centre Ozanam, 860 rue du Roi, Québec, G1 2Y2.

Montpetit, Thérèse
1933-2011

Le 17 mai 2011, à l'âge de 77 ans, est décédée Mme Thérèse Montpetit, de Laval. Elle laisse dans le deuil son amie Thérèse Asselin, sa soeur Denise Goyer (Pierre), son frère Gilles (Raymond), ses neveux et nièces, et de nombreuses amies.

La famille vous accueillera au Complexe :

Alfred Dallaire
MEMORIA
2159, boul. Saint-Martin Est, Laval
www.memoria.ca 514 277-7778

le vendredi 20 mai de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures. Les funérailles seront célébrées en l'église St-Maxime, 3700 boul. Lévesque Ouest, Laval, le samedi 21 mai à 10 heures.

Un don à Centraide serait apprécié.



Poirier, Jean-Claude
1938-2011

Le 16 mai 2011, est décédé M. Jean-Claude Poirier, époux de Mme Nicole Ribardière.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Dominik (Eric), Isabelle (Frédéric), Frédéric (Daniel), ses petits-enfants, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces et de nombreux parents et amis.

La cérémonie aura lieu en l'église de Saint-Sauveur-des-Monts, à 14h, le mardi 24 mai 2011. L'inhumation suivra au :



Division Laval/Laurentides
(Sentiers commémoratifs de la rivière)
2480, boul. Curé Labelle
Prévost, Qc, J0R 1T0
450-432-8485

Au lieu de fleurs, un don pour la Coopérative SORE pour proches aidants, 170, rue des Épinettes, Morin-Heights, Qc, J0R 1H0, serait apprécié.



Poirier, Marie-Hélène
1946-2011

À Montréal, le 6 mai 2011, est décédée Marie-Hélène Poirier, journaliste à Radio-Canada.

Extraordinaire femme de cœur et de famille, elle laisse dans le deuil son mari Pierre Lambert, ses filles Raphaëlle et Julie (Nicolas St-Pierre), ses petites-filles adorées Charlotte, Jeanne, Eugénie et Camille, ses sœurs Simone (Albert Wilker) et Marie-Anne, ses frères Jean-Claude (Nicole Ribardière), Daniel (Danielle Gobillot) et Michel (Mireille Autran), son beau-frère Charles De Rey (feu Jacqueline), sa belle-soeur Colette Daloz (feu Pierre), ses beaux-fils François Deslauriers-Lambert et Maurice Auzat (Florinda D'Aprano), ses nièces et ses neveux, ses ami(e)s fidèles, ses camarades de tennis et du Cercle des Fermières, ses compagnes de jardinage, ses collègues et ami(e)s de Radio-Canada et tous ceux et celles qui ont eu la chance, ces dernières années, de partager sa vie à la campagne.

Les funérailles auront lieu le samedi 21 mai à 11 heures, à l'église St-Édouard de Knowlton, 366 Chemin Knowlton.

Pour faire avancer la recherche, vous pouvez faire un don à la Société de Leucémie et Lymphome du Canada : www.silcanada.org

LE MONDE

Nouvelle demande de mise en liberté sous caution de Strauss-Kahn aujourd'hui

La plaignante nie avoir eu une relation consensuelle

New York — Une audience destinée à examiner une nouvelle demande de mise en liberté sous caution de Dominique Strauss-Kahn va avoir lieu aujourd'hui à New York, a assuré hier un porte-parole du tribunal pénal de Manhattan.

«Nous allons essayer de la tenir dans la matinée», a précisé à l'AFP David Bookstaver. L'heure et le lieu exacts n'étaient pas encore connus hier soir.

Les avocats du patron du Fonds monétaire international vont tenter d'obtenir sa libération en proposant des mesures de surveillance strictes comme le port d'un bracelet électronique, a indiqué de son côté la chaîne de télévision CNN.

«Ils pensent qu'ils ont une offre que le tribunal va accepter», a indiqué l'expert judiciaire de la chaîne Jeff Toobin. Il a ajouté que cette proposition comprenait «des conditions très strictes» qui rendraient une éventuelle fuite des États-Unis «impossible».

Les avocats de Dominique Strauss-Kahn comptent invoquer la santé de leur client pour demander sa mise en liberté, a précisé l'expert de CNN.

M. Strauss-Kahn doit se présenter demain au tribunal afin de prendre connaissance de la décision des jurés populaires qui se seront prononcés sur son inculpation ou non pour crime sexuel contre une femme de chambre de 32 ans.

L'ancien ministre français est visé par sept chefs d'accusation, notamment pour tentative de viol et séquestration. Il a été placé en détention lundi par la juge Melissa Jackson, qui a refusé de le libérer même en échange d'une caution d'un million de dollars, évoquant un risque de fuite.

Le directeur général du FMI a passé une deuxième nuit en prison, sous surveillance antiterroriste.

La femme de chambre qui l'accuse de l'avoir agressé nie avoir eu une relation sexuelle consentie avec le patron du FMI, a déclaré hier son avocat, alors que plusieurs responsables politiques appelaient DSK à la démission.

Jeff Shapiro chargeait l'ancien ministre français à la télévision à propos des faits qui se seraient déroulés samedi à l'hôtel Sofitel de Manhattan.

«Quand les jurés vont entendre son témoignage et la voir, quand



Les journalistes de la télévision française font le pied de grue devant le tribunal à New York.

elle pourra enfin raconter son histoire publiquement», ils vont se rendre compte «qu'il n'y a rien de consenti dans ce qui s'est passé dans cette chambre d'hôtel», a assuré Me Shapiro sur NBC.

«Rapport forcé»

Lundi, devant la cour, l'avocat de M. Strauss-Kahn, Benjamin Brafman, avait déclaré de façon ambiguë: «Les preuves médico-légales, selon nous, ne coïncident pas avec un rapport forcé», sans qu'on sache si cette déclaration induisait une nouvelle ligne de défense reposant sur une relation consentie.

Les procureurs ont pour leur part indiqué lundi qu'ils avaient des preuves montrant qu'il y avait eu une tentative de viol, s'appuyant notamment sur l'examen médical pratiqué sur la plaignante après les faits présumés.

Une chambre d'accusation («grand jury») de 16 à 23 jurés populaires doit se réunir en secret et en l'absence d'un juge pour entendre les éléments de preuve de l'accusation et décider si Dominique Strauss-Kahn doit être inculpé. Si ce n'est pas le cas, il sortira libre du tribunal, bénéficiant d'un non-lieu.

Mais s'il est inculpé, le patron du FMI devra décider s'il plaide coupable ou non. S'il plaide non coupable, il y aura un procès, probablement dans quelques mois. S'il plaide coupable, sa peine sera négociée entre l'accusation et la défense.

L'identité de la femme de chambre âgée de 32 ans n'a pas été révélée par les autorités et elle n'a pas pris la parole depuis que l'affaire a éclaté samedi, mais son avocat a déclaré qu'elle était prête à pleinement coopérer à l'enquête et à la préparation du procès qui pourrait suivre.

«Elle est prête à faire tout ce qu'on lui demandera et à coopérer avec la police ou le ministère public, a dit Me Shapiro. Elle n'a rien derrière la tête. Elle fait ça parce qu'elle pense qu'il faut le faire».

Les accusations qui pèsent contre Dominique Strauss-Kahn, sa détention provisoire et la perspective d'un procès ont amené des responsables politiques américains, britanniques et français à pousser le patron du FMI vers la sortie.

«Il n'est évidemment pas en mesure de diriger le FMI», a déclaré

le secrétaire au Trésor américain Timothy Geithner. Quant au chef de la diplomatie britannique, William Hague, il a estimé que «Dominique Strauss-Kahn devrait prendre une décision sur son avenir» mais qu'il était «évidemment dans une position très, très difficile». L'avocat de M. Strauss-Kahn à Washington, William Taylor, a refusé de dire quelles étaient les intentions du patron du FMI.

Le président français Nicolas Sarkozy a demandé hier à ses ministres de «s'abstenir de commenter» l'affaire, de faire preuve de «dignité» et de «hauteur de vue», a rapporté François Baroin, porte-parole du gouvernement.

L'affaire continue de faire la une dans le pays, et une grande majorité de Français (57 %) considère que DSK est «victime d'un complot», selon un sondage CSA publié mercredi.

L'affaire est très suivie, comme le montrent les audiences des journaux télévisés depuis dimanche midi.

Agence France-Presse

L'affaire a ébranlé la classe politique française à un an de la présidentielle

Le flou permet au pouvoir, c'est-à-dire à Dmitri Medvedev, à Vladimir Poutine et à leur entourage respectif, de courtiser divers groupes aux convictions ou aux intérêts divergents. On pense aux siloviki (le complexe militaro-sécuritaire dont Poutine est issu), aux libéraux, à une partie de la gauche communiste, etc.

Vladimir Poutine est considéré comme le véritable homme fort de la Russie par plusieurs de ses concitoyens. En 2008, il a quitté la présidence après deux mandats consécutifs comme l'y oblige la Constitution, mais il a pris soin de se choisir un dauphin en la personne de Dmitri Medvedev, qui avait été chef de l'administration du Kremlin et vice-premier ministre. Il s'est arrangé pour que son successeur le choisisse comme premier ministre.

La semaine dernière, Dmitri Medvedev a adressé à Vladimir Poutine, sans le nommer, des critiques dont la virulence a surpris, l'accusant plus ou moins de vouloir monopoliser le pouvoir. Or la concentration du pouvoir «mène à la stagnation ou à la guerre civile» comme l'histoire l'a démontré, a-t-il averti. Ce n'était pas la première fois que Medvedev prenait ses distances d'avec son mentor.

«Il y a un genre de partage des tâches entre les deux hommes. Mais dès le début, des divergences d'opinions sont apparues et cela a créé des irritants», estime

REPÈRES

Le duumvirat de Moscou

Dmitri Medvedev a parlé hier du bouclier antimissile américain et de l'oligarque Mikhail Khodorkovski, mais il a refusé de dévoiler ses ambitions politiques. Le président russe tenait sa première conférence de presse depuis son élection à la présidence... en 2008. Inutile de dire qu'elle était attendue.

Le suspense demeure donc entier sur la question de savoir s'il sollicitera un deuxième mandat, s'il cédera la place à son prédécesseur, l'actuel premier ministre Vladimir Poutine, ou si on assistera à un duel entre les deux hommes à la présidentielle de mars 2012, ce qui paraît encore improbable quoique un peu moins qu'avant.

Le flou permet au pouvoir, c'est-à-dire à Dmitri Medvedev, à Vladimir Poutine et à leur entourage respectif, de courtiser divers groupes aux convictions ou aux intérêts divergents. On pense aux siloviki (le complexe militaro-sécuritaire dont Poutine est issu), aux libéraux, à une partie de la gauche communiste, etc.

Vladimir Poutine est considéré comme le véritable homme fort de la Russie par plusieurs de ses concitoyens. En 2008, il a quitté la présidence après deux mandats consécutifs comme l'y oblige la Constitution, mais il a pris soin de se choisir un dauphin en la personne de Dmitri Medvedev, qui avait été chef de l'administration du Kremlin et vice-premier ministre. Il s'est arrangé pour que son successeur le choisisse comme premier ministre.

La semaine dernière, Dmitri Medvedev a adressé à Vladimir Poutine, sans le nommer, des critiques dont la virulence a surpris, l'accusant plus ou moins de vouloir monopoliser le pouvoir. Or la concentration du pouvoir «mène à la stagnation ou à la guerre civile» comme l'histoire l'a démontré, a-t-il averti. Ce n'était pas la première fois que Medvedev prenait ses distances d'avec son mentor.

«Il y a un genre de partage des tâches entre les deux hommes. Mais dès le début, des divergences d'opinions sont apparues et cela a créé des irritants», estime

Agence France-Presse



CLAUDE LÉVESQUE

Jacques Lévesque, politologue et spécialiste de la Russie et de l'ex-URSS à l'UQAM.

Signe que la «démocratie» russe demeure opaque, les commentateurs moscovites se demandent si les critiques obliques que s'échangent les deux hauts dirigeants reflètent un véritable désaccord ou s'il s'agit d'une comédie destinée à masquer des projets communs, dont évidemment celui de continuer à s'échanger les deux principaux postes électifs.

Des sondages récents montrent que les cotes de popularité de Dmitri Medvedev, de Vladimir Poutine et de la Russie unie, le principal parti de la coalition au pouvoir, ont chuté depuis un an. C'est la Juste Cause, un parti présumément créé par le pouvoir pour faire contrepoids aux communistes, qui semble avoir le vent en poupe.

La Russie cherche à jouer de nouveau le rôle de grande puissance qui était le sien avant l'effondrement de l'Union Soviétique. Après s'être sérieusement contractée en 2009, l'économie russe a renoué avec un fort taux de croissance, ce qui s'explique en grande partie par le prix élevé du pétrole. Dmitri Medvedev promet de diversifier cette économie afin de la rendre moins dépendante des exportations d'hydrocarbures, alors que Vladimir Poutine serait plutôt partisan d'un capitalisme d'État et d'une gouvernance politique assez autoritaire.

Poutine et Medvedev ont dit qu'ils s'entendraient en temps opportun sur le choix du candidat pour la présidentielle. On s'attend à ce que Poutine annonce ses couleurs le premier, peut-être après les élections législatives de décembre, qui serviraient en quelque sorte de primaires. Entre-temps, les deux hommes s'adonnent à un sérieux positionnement politique. «Chaque fois que Poutine fait savoir qu'il n'a pas encore pris de décision, Medvedev prend la parole le lendemain pour dire qu'il n'exclut pas d'être candidat pour un deuxième mandat», observe Jacques Lévesque.

Le Devoir

Un Égyptien succède à Ben Laden

Dubai — Le réseau islamiste al-Qaïda a désigné l'Égyptien Saïf al-Adel comme son chef provisoire après la mort d'Oussama ben Laden, tué par un commando américain le 2 mai au Pakistan, a rapporté hier la chaîne de télévision al-Jazira.

Moustafa al-Yemeni devient pour sa part le nouveau responsable opérationnel de l'organisation, ajoute al-Jazira.

La chaîne qatarie est réputée pour avoir des contacts solides avec les militants islamistes en Afghanistan et au Pakistan et servait parfois de relais à Ben Laden pour transmettre ses messages aux médias.

La justice américaine accuse Adel d'être l'un des principaux responsables militaires d'al-Qaïda et d'avoir participé à l'organisation des attentats contre les ambassades des États-Unis à Nairobi et à Dar es Salaam en 1998. Elle l'accuse aussi d'avoir établi des camps d'entraînement d'al-Qaïda au Soudan et en Afghanistan dans les années 1990.

Adel aurait fui en Iran après l'intervention militaire américaine en Afghanistan à la suite des attentats du 11 septembre 2001. Il aurait été placé sous une forme de résidence surveillée en Iran.

Reuters

Washington sévit contre Al-Assad, qui bombarde l'ouest de la Syrie

Damas — Washington a accru sa pression sur Damas hier en annonçant des sanctions contre le président Bachar al-Assad et en l'enjoignant d'entamer une transition politique «ou partir», alors que la répression de la contestation a fait de nouvelles victimes dans la ville assiégée de Tall Kalakh.

Huit civils ont été tués hier à Tall Kalakh, ont indiqué deux militants des droits de la personne joints par téléphone. Ils ont fait état de bombardements sur cette ville de l'ouest de la Syrie assiégée depuis plusieurs jours et de tirs à l'arme automatique, ajoutant que de nombreux blessés gisaient dans la rue sans pouvoir être évacués.

Depuis le début du mouvement de contestation, le 15 mars, au moins 850 personnes sont mortes, selon des ONG et l'ONU, plus de 8000 ont été arrêtées et des milliers de civils ont fui le pays.

Face à la répression, les États-Unis ont finalement décidé de sanctionner le président syrien. Jusqu'à présent les mesures américaines ne concernaient que des dirigeants du régime. Il s'agit «d'une mesure décisive pour accroître la pression sur le gouvernement syrien afin qu'il cesse la violence contre son peuple et entame la transition vers un système démocratique», affirme un communiqué de l'administration américaine.

«Assad doit diriger une transition politique ou partir», insiste le texte des départements d'État et du Trésor, tout en notant qu'un départ du président est une décision qui «revient au bout du compte au peuple syrien».

Egalement concernés par ces sanctions, six autres caciques du régime: le vice-président Farouk al-Chareh, le premier ministre Adel Safar, le ministre de l'Intérieur Mohammad Ibrahim al-Chaar, le ministre de la Défense Ali Habib, le chef des renseignements militaires Abdel Fatah Qudsiya, et le «directeur de la sécurité politique» Mohammed Dib Zaitoun.

Gardes de la révolution iranienne

Les mesures américaines, gel des biens des personnes visées, touchent également deux chefs des Gardiens de la Révolution iranienne, pour leur rôle dans la répression en Syrie, selon le communiqué de Washington.

L'administration Obama a expliqué être «très inquiète de l'implication d'entités iraniennes dans la violence récente en Syrie».

Ces annonces surviennent à la veille d'un discours attendu du président Barack Obama sur le Moyen-Orient.

Quelques heures avant que Washington ne fasse ces annonces, le président russe Dmitri Medvedev avait averti qu'il n'approuverait pas l'adoption

d'une résolution à l'ONU autorisant le recours à la force en Syrie, arguant que la coalition occidentale ne respectait pas les décisions du Conseil de sécurité au sujet de la Libye.

Pour le président Assad pourtant, «la crise [a] été surmontée» et «les événements [sont] en passe d'être terminés», a-t-il assuré mardi devant une assemblée locale, selon des déclarations publiées par le journal Al-Watan.

Depuis le début des violences, les autorités attribuent les troubles à des «salafistes», des «gangs criminels» ou à «des groupes terroristes armés», dont certains liés à l'étranger.

Mais sur le terrain, les témoins parlent de massacres perpétrés par les forces de l'ordre et les milices locales, comme mercredi à Tall Kalakh. La veille, un habitant avait déjà qualifié mardi cette localité de «ville fantôme», parlant de «massacre». Et la répression semble porter ses fruits: l'appel à la grève générale hier lancé par l'opposition a été peu suivi.

Dans plusieurs foyers de la contestation, l'intervention ou le siège par les forces de sécurité a de toutes les façons paralysé ou du moins ralenti les activités économiques et sociales, en particulier à Homs (centre), Deraa (sud), Baniyas (nord-ouest) et tout récemment à Tall Kalakh.

Agence France-Presse

EN BREF

Violentes manifestations en Afghanistan

Taloqan — Douze personnes ont été tuées et 80 autres blessées en Afghanistan mercredi lors de violentes manifestations de protestation contre la mort de quatre personnes dans une opération des forces internationales, rapportent les autorités afghanes. Les manifestants, armés de haches et de piques, sont descendus dans les rues de Taloqan, ville habituellement calme du nord de l'Afghanistan, en scandant «Mort à l'Amérique». Ils ont tenté de prendre le contrôle d'une base militaire étrangère située à proximité. Les forces de sécurité afghanes ont ouvert le feu pour disperser les manifestants, au nombre de 3000 selon la police. Un attentat suicide contre un minibus transportant des cadets de la police afghane a par ailleurs fait 13 morts et au moins 20 blessés hier à Djalalabad, dans l'est du pays. — Reuters

Tirs libyens sur la Tunisie

Tunis — La Tunisie a menacé de saisir le Conseil de sécurité des Nations unies si l'armée libyenne en lutte depuis trois mois contre les insurgés ouvre de nouveau le feu en direction du territoire tunisien. «Le gouvernement tunisien a chargé l'ambassadeur de Tunisie à Tripoli de

faire part de sa vive indignation aux autorités libyennes», poursuit l'agence de presse tunisienne TAP. «Ces graves agressions sont de nature à contraindre le gouvernement tunisien à prendre des mesures rigoureuses, dont le renvoi de la question devant le secrétaire général des Nations unies», dit l'agence. Mardi, au moins quatre roquettes Grad tirées de Libye sont tombées en Tunisie, selon un journaliste de Reuters sur place. Les tirs des forces gouvernementales ont forcé les rebelles à se retirer brièvement du poste frontalier de Dehiba-Ouazine, avant d'en reprendre le contrôle en fin de journée. Trois insurgés ont été tués et plusieurs autres blessés. — Reuters

Des fleurs à Lampedusa

Rome — Une couronne de fleurs a été symboliquement déposée hier à quinze mètres de fond, sur une des côtes de l'île italienne de Lampedusa, en mémoire des centaines de naufragés venus d'Afrique du Nord qui ont péri dans des naufrages en tentant de gagner l'Italie. Lors d'une cérémonie en présence du cardinal Angelo Bagnasco, président de la conférence épiscopale italienne (CEI), des garde-côtes italiens ont plongé avec une couronne de fleurs et une croix, pour honorer la mémoire de ces naufragés, pour la plupart sans nom, qui ont péri dans le secteur au cours des derniers mois et années. — AFP

LES SPORTS

HOCKEY

Finales d'association

ASSOCIATION DE L'EST

Boston c. Tampa Bay

Aujourd'hui

Boston à Tampa Bay, 20h
(La série est égale 1-1)

Samedi

Boston à Tampa Bay, 13h30

ASSOCIATION DE L'OUEST

Vancouver c. San Jose

Hier

San Jose à Vancouver, 21h
(Vancouver mène la série 1-0)

Demain

Vancouver à San Jose, 21h



Finale de l'Est Bruins-Lightning: une inattendue explosion de buts

Tampa, Floride — Les Bruins de Boston et le Lightning de Tampa Bay ont joué deux matchs inattendus qui se sont terminés avec de gros pointages. Et cette tendance pourrait se maintenir dans la série finale de l'Est.

La série est égale 1-1 et les deux équipes ont inscrit un total de 18 buts. Ce genre d'offensive semblait peu probable avant que le duel commence entre deux des meilleurs gardiens en séries cette année: Dwayne Roloson, du Lightning, et Tim Thomas, des Bruins. Les deux avaient accordé en moyenne deux buts par match au cours des deux premiers tours.

«Ce sont des joueurs étoiles et ce sont des joueurs qui font partie de l'élite de la ligue», a dit Roloson hier. Avec les gars que nous avons dans notre équipe et ceux qu'ils ont dans la leur, il y aura des moments où nous ne pourrions pas les contenir. Ils sont talentueux, alors ils profiteront de leurs chances.»

Le joueur de centre du Lightning, Steven Stamkos, était du même avis. «Vous avez deux équipes qui savent comment marquer. Je pense que les deux équipes s'entendraient pour dire qu'il y a quelques buts que nous aimerions revoir, et en aucun cas c'était de la faute de l'un des gardiens. Plusieurs buts sont marqués, mais plusieurs d'entre eux surviennent à la suite de bonds chanceux ou d'une faille en

défensive qui donne lieu à de très bonnes occasions de marquer.»

Roloson a tout de même réalisé plusieurs arrêts incroyables au cours du match n° 1, remporté par le Lightning, alors que Thomas s'est dressé à la fin du deuxième match mardi soir, que les Bruins ont gagné 6-5.

«On l'a vu en troisième, alors qu'au cours des cinq ou six dernières minutes, nous avons eu des occasions en or. Il leur a procuré la victoire au cours de ces cinq dernières minutes. Nous avions vraiment l'impression que nous allions créer l'égalité et nous avons eu nos chances, mais il a effectué quelques gros arrêts», a dit le capitaine du Lightning Vincent Lecavalier en parlant de Thomas.

Le match n° 3 aura lieu ce soir à Tampa et si des joueurs qu'on n'attendait pas continuent de marquer, on aura encore droit à des pointages élevés.

La recrue des Bruins, Tyler Seguin, a inscrit trois buts et trois aides dans cette série. Le deuxième choix au total au dernier repêchage n'avait pas joué lors des deux premières séries des Bruins et a été inséré dans la formation seulement parce que Patrice Bergeron a été victime d'une légère commotion cérébrale.

«C'est un jeune qui joue dans la LNH, mais s'il n'était pas assez bon ou incapable de jouer ici, il ne serait pas

ici, a dit Roloson. Il a beaucoup de talent. Il a su profiter de ses chances.»

Bergeron, un des meilleurs pour les mises en jeu, a repris l'entraînement. Le joueur de centre avait amassé deux buts et 10 aides en 11 matchs éliminatoires avant d'être blessé en demi-finale d'association.

«Je suis certain qu'il jouera lors du prochain match», a prédit l'entraîneur du Lightning, Guy Boucher.

Bergeron prendra part à la séance d'entraînement d'avant-match aujourd'hui et c'est à ce moment que son cas sera réévalué. «Honnêtement, je ne peux pas vous dire en ce moment s'il sera de la formation ou non, mais il se rapproche certainement d'un retour, tant qu'il n'y a pas de recrudescence de sa condition», a dit l'entraîneur des Bruins, Claude Julien.

L'ailier de troisième trio, Sean Bergenheim, a enfilé huit buts en 13 matchs en séries et a marqué le premier des trois buts en 85 secondes du Lightning en première période de leur victoire de 5-2 dans le match n° 1.

«Je pense que de notre côté, nous sommes heureux d'avoir marqué cinq buts dans chacun des matchs, a souligné Stamkos. Mais ce n'est pas du tout acceptable d'en avoir accordé six [mardi], et nous devons trouver un moyen de corriger cela.»

Associated Press

ET PUIS EUH

La sortie



JEAN DION

C'est une histoire extrêmement émouvante. Celle de Rick Welts, un homme qui a gravi un à un les échelons dans le monde du basketball professionnel. Il a commencé comme préposé aux ballons avec les Sonics de Seattle à l'âge de 18 ans. Aujourd'hui, à 58 ans, il occupe rien de moins que le poste de président des Suns de Phoenix, de la NBA.

En fin de semaine, Welts a fait ce que personne avant lui n'avait osé: dans une longue entrevue au *New York Times*, il a révélé qu'il est homosexuel.

Dire que la planète médiatico-sportive, aux États-Unis, s'est enflammée autour de cette «histoire» relèverait de l'exagération. En fait, tout s'est déroulé de manière étonnamment calme et pondérée. Étonnamment, quand on connaît l'épaisseur de la couche de tabou qui entoure la question dans le milieu, et surtout dans les sports collectifs. Un tabou qu'on pourrait résumer à la formule liée à l'institution militaire: «Don't ask, don't tell.» Vous ne voulez pas le savoir de toute manière, aussi ne le demandez pas.

Au fil des ans, une (minuscule) poignée de sportifs professionnels ont publiquement fait part de leur homosexualité, mais tous ont attendu d'être à leur retraite pour parler. Welts est le premier à toujours détenir une position en vue dans une organisation majeure en Amérique du Nord.

Il a raconté que toute sa vie il avait eu peur de perdre son emploi s'il annonçait son orientation sexuelle. Seuls quelques proches étaient au courant. Jusqu'à son lit de mort, sa mère lui avait toujours dit de faire ce qu'il croyait correct.

Le déclin s'est produit il y a deux ans, quand l'homme qui partageait sa vie depuis 14 années a quitté Welts, n'en pouvant plus que leur relation doive constamment se dérouler dans l'ombre. Une longue réflexion s'est amorcée. Il a emmagasiné des réserves de courage. Il s'est confié à son mentor David Stern, qui est aussi le commissaire de la NBA; Stern le savait, mais la question n'avait jamais été directement abordée entre les deux hommes. Il a parlé à Bill Russell, le monument du basket qui était l'entraîneur-chef des Sonics lorsqu'il avait fait ses débuts; Welts lui a demandé s'il pouvait se charger de communiquer avec le *Times* pour préparer le terrain. «Absolument», a répondu Russell. Stern lui, a témoigné son appui total. Idem du côté de Val Ackerman, présidente fondatrice de la WNBA, la ligue professionnelle de basketball féminin, et Steve Nash, le joueur étoile des Suns.

Dans l'entrevue, Welts raconte le drame épouvantable qu'il a traversé en 1994. Il vivait avec son copain Arnie depuis 17 ans lorsque celui-ci est mort du sida. Il a dû faire son deuil pratiquement seul, et ne manquer que deux jours de travail. Même sa propre secrétaire devait répondre qu'il était absent en raison du «décès d'un ami». Elle-même avait souvent parlé à Arnie, mais elle ignorait quelle place exacte il tenait dans la vie de Welts.

«Il a été contraint de souffrir sa peine seul, a dit Stern. Cela montre à quel point tout ceci n'a pas de bon sens.»

Welts dit qu'après des décennies d'angoisse, il veut maintenant rompre le silence qui enveloppe l'homosexualité dans les sports d'équipe masculins. Il veut servir de mentor aux jeunes gais qui pourraient entretenir des doutes quant à une carrière dans les sports, que ce soit dans l'action ou dans un poste de direction. Et il désire maintenant, enfin, être authentique.

«Le sport constitue l'une des dernières industries où l'homosexualité se situe au-delà de la limite. Personne n'est à l'aise d'aborder le sujet», a-t-il dit.

Le chemin sera long et parsemé d'embûches, mais on a vu ces derniers temps quelques actions concrètes. En avril, le commissaire Stern a imposé une amende salée de 100 000 \$ au joueur-vedette des Lakers de Los Angeles Kobe Bryant; celui-ci venait de se faire imposer une faute technique et a lancé une insulte à l'arbitre, laquelle a été saisie par une caméra de télévision. Le dur à cuire des Rangers de New York Sean Avery, qui dispose pourtant d'une solide réputation d'homme à femmes, a pour sa part participé récemment à une vidéo d'un organisme de l'État de New York revendiquant le droit au mariage entre conjoints de même sexe. Les basketteurs Grant Hill et Jared Dudley ont également pris part à des annonces publiques dénonçant les invectives homophobes. Plus tôt cette année, le baseball majeur a suspendu pour deux semaines, et assigné à des cours de «sensibilisation», l'instructeur des lanceurs des Braves d'Atlanta, Roger McDowell, après que celui-ci eut adressé des propos homophobes à des spectateurs dans les gradins au AT&T Park de San Francisco.

Et deux athlètes hétéros, le rugbyman anglais Ben Cohen et le lutteur américain Hudson Taylor, mènent activement campagne contre l'intimidation et les remarques homophobes dans le sport. Le message, font-ils valoir, peut être encore plus percutant lorsqu'il vient de personnes qui ne sont pas nécessairement visées par le comportement qu'on reproche.

Mais on parlait d'embûches: sitôt la parution du message d'Avery, l'agent de joueurs Todd Reynolds a fait une sortie sur Twitter, mentionnant notamment que, «légal ou pas, [le mariage entre conjoints de même sexe] est mal».

Mais le but reste qu'un jour, l'annonce de son homosexualité par un athlète ne fasse pas les grandes lignes des journaux et suscite l'indifférence. Pour cela, comme l'a dit Steve Nash, «ceux qui ne sont pas prêts devront faire du rattrapage».

EN BREF

True North Entertainment désire obtenir l'aide du gouvernement manitobain

Winnipeg — Le premier ministre du Manitoba a indiqué que les contribuables de sa province ne subventionneront pas une équipe de la Ligue nationale de hockey. Greg Selinger a indiqué que la province ne voit aucun intérêt à supporter les opérations d'une équipe professionnelle de hockey, ajoutant que le Manitoba n'avait rien à voir dans les négociations entre True North Sports and Entertainment — qui tente de se porter acquéreur de l'équipe — et Atlanta Spirits, propriétaire des Thrashers. Selinger a cependant déclaré que la province ferait ce qui était en son pouvoir pour aider à faire en sorte que la ville devienne un endroit attractif advenant le déménagement des Thrashers. Il a dit que la province pourrait aider dans le cadre des éventuelles rénovations au MTS Centre, qui pourraient

être nécessaires pour accueillir une équipe de la LNH. La ville de Winnipeg avait perdu ses Jets bien-aimés en 1996 alors que l'équipe avait été relocalisée à Phoenix en raison de problèmes financiers. La ville a depuis construit un nouvel amphithéâtre — le MTS Centre — et demeure convaincue qu'elle est encore apte à accueillir une formation de la LNH. Selon Selinger, Winnipeg a de bonnes chances de se joindre à nouveau à la LNH. Il a ajouté que depuis 1996, le taux de chômage avait chuté et que les gens avaient un revenu plus disponible. «Nous sommes beaucoup plus solides aujourd'hui, a-t-il indiqué. Je suis très excité à l'idée de voir une équipe revenir au Manitoba, et si ça se concrétise, ce sera assurément un succès.» True North négocierait actuellement avec Atlanta Spirits, propriétaire des Thrashers, afin de se porter acquéreur de l'équipe et de la déménager à Winnipeg. Des investisseurs privés ont investi 93 millions de dollars dans le MTS Centre, ouvert en 2004; tandis que la province, la municipalité et le gouvernement fédéral ont contribué à hauteur de 40 millions. — *La Presse canadienne*



Frank Dancevic en action hier à Paris.

Qualifications pour Roland-Garros

Bonne journée pour le Québec à Paris

Paris — La journée d'hier a été bonne pour les Québécois aux qualifications en vue de Roland-Garros.

La Lavaloise Stéphanie Dubois, 146^e au monde, a prévalu 7-5, 4-6 et 6-2 contre la Russe Alexandra Panova, 142^e. Elle a rendez-vous aujourd'hui avec Oksana Kalashnikova, de la Georgie, 180^e sur l'échiquier mondial.

«J'ai vraiment bien joué sur terre battue au cours du dernier mois, mais cette fois-ci je n'étais pas à mon meilleur, a reconnu Dubois. J'ai bien commencé le match. Je servais bien et je la faisais bouger. Dans la deuxième manche, je l'ai laissée s'installer en fond de terrain. Comme c'est une joueuse qui frappe fort, elle a repris le contrôle de la rencontre. L'important était de revenir avec force dans la troisième

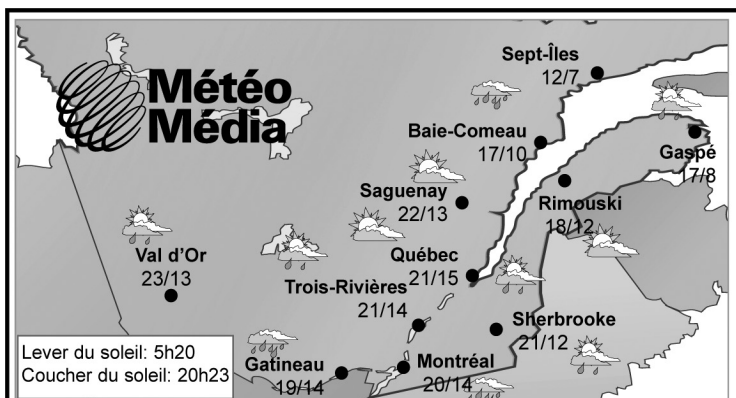
manche, ce que j'ai réussi à faire. J'ai vraiment dû me battre jusqu'à la fin pour aller chercher cette victoire.»

Aleksandra Wozniak, de Blainville, 162^e, a défait la Chinoise Jing-Jing Lu 6-0 et 7-5. Elle se mesurera aujourd'hui à l'Allemande Kathrin Woerle, 141^e à la WTA.

La Torontoise Heidi El Tabakh a toutefois été vaincue, 7-5 et 6-3, par l'Australienne Sally Peers.

Frank Dancevic, de Niagara Falls, est à un gain du tableau principal après sa victoire de 7-6 (3) et 7-6 (5) contre l'Argentin Eduardo Schwank. Il jouera demain contre le Roumain Victor Crivoi, pour tenter de remporter sa place au tableau parisien pour la première fois depuis 2008.

La Presse canadienne



Canada	Auj.	Demain	Le Monde	Auj.	Demain
Edmonton	Var 21/9	Sol 23/12	Londres	Sol 18/8	Sol 18/8
Moncton	Var 22/13	Plu 20/5	Los Angeles	Sol 19/14	Var 17/15
Saint-Jean	Var 19/11	Plu 16/6	Mexico	Sol 26/12	Sol 27/13
Toronto	Plu 18/13	Ave 20/13	New York	Plu 21/15	Plu 20/15
Vancouver	Sol 18/7	Sol 18/11	Paris	Nua 21/14	Nua 22/12
Winnipeg	Var 27/12	Var 26/17	Tokyo	Sol 22/18	Sol 23/20

Montréal	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui 20	14	23/14	22/12	22/14
Averses, pdp 80%	Ciel variable.	Possibilité d'orages, pdp 60%	Averses isolées, pdp 30%	Averses isolées, pdp 40%

Québec	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui 21	15	22/9	19/7	20/10
Averses, pdp 60%	Pluôt nuageux.	Quelques averses, pdp 70%	Ensoleillé.	Généralement ensoleillé

Gatineau	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui 19	14	23/14	24/12	23/15
Averses, pdp 80%	Averses isolées, pdp 80%	Possibilité d'orages, pdp 60%	Ensoleillé.	Averses isolées, pdp 40%

C'EST COMME AVOIR UN MÉTÉOROLOGUE DANS VOTRE POCHE.

Obtenez la météo pour emporter avec meteomedia.com



Sudoku par Fabien Savary

6				5				
3		4			7			2
				8	5			9
	1					3		5
9					5			
	3	2				4		
				8	6			1
1		8					6	
		3	4		9	7		

Niveau de difficulté : MOYEN 1775

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier numéro

4	2	3	1	8	9	6	7	5
9	1	7	6	5	3	2	8	4
5	6	8	4	7	2	3	9	1
2	5	4	7	9	1	8	6	3
3	9	1	8	6	5	7	4	2
7	8	6	3	2	4	1	5	9
6	3	9	2	4	7	5	1	8
1	7	5	9	3	8	4	2	6
8	4	2	5	1	6	9	3	7

1774

SUDOKU : le logiciel

10 000 sudokus inédits de 4 niveaux de difficulté par notre expert Fabien Savary. En exclusivité sur le site des Mordus www.les-mordus.com

CULTURE

EN BREF

William Dongois, un an après le volcan

Un peu plus d'un an après le report de son concert en raison de la paralysie du trafic aérien à la suite de l'éruption du volcan en Islande, le virtuose français du cornet à bouquin, William Dongois, se produira ce soir avec Les Boréades à 20h à la chapelle Notre-Dame-de-Bon-Secours. Le répertoire italien et autrichien du XVII^e siècle sera le support des sonorités très humaines de cet instrument fascinant. Le concert sera dédié au hautboïste et musicologue Bruce Haynes, époux de Susie Napper, décédé mardi à Montréal. — *Le Devoir*

Nouveau patron à l'Arrière Scène...

On sait déjà que Pierre Tremblay quittera la direction générale de l'Arrière Scène, fin juin, pour prendre les guides du festival Petits bonheurs. Mais ce n'est que lundi que la compagnie de Belœil faisait connaître l'identité de son nouveau directeur: il s'agit de Stéphane Villeneuve. Impliqué depuis plusieurs années dans le secteur de la création pour les jeunes publics, Villeneuve est passé aux éditions Héritage, au festival Coups de théâtre, à l'ASSITEJ et chez Le Fils d'Hadrien danse avant de s'amener à l'Arrière Scène. Nous nous joignons à Serge Marois, le directeur artistique de la compagnie, pour lui souhaiter la bienvenue. — *Le Devoir*

... et chez Sibyllines

On ne sait pas vraiment si la chose est liée ou non à l'arrivée de Brigitte Haentjens au Théâtre français du CNA, mais toujours est-il qu'il y aura changement de garde à la direction générale de Sibyllines. La compagnie annonce en effet que Robert Gagné prendra la direction administrative à compter d'août 2011. Détenneur d'une maîtrise en administration des affaires (HEC), Gagné a une longue expérience en administration et en communication dans le monde culturel. Il prend la relève de Cyrille Commer. — *Le Devoir*

Le Clou à l'ASSITEJ

On sait que le Théâtre Le Clou a connu un énorme succès avec *Assoiffés* de Wajdi Mouawad, mis en scène par Benoît Vermeulen (la pièce a déjà été jouée 250 fois depuis sa création). Mais voilà que la version anglaise de la pièce, *Starved*, sera créée par Le Clou lors du 17^e Congrès de l'Association internationale du théâtre pour l'enfance et la jeunesse (ASSITEJ), qui aura lieu du 20 au 29 mai 2011 à Copenhague et à Malmoe. Le volet spectacles du congrès comprend 47 œuvres, et *Starved* est la seule production d'une compagnie d'Amérique du Nord à prendre l'affiche. — *Le Devoir*

Des masques à Saint-Camille

Belle occasion de visiter le village d'irrésistibles Gaulois de Saint-Camille puisque se tiendra là cette année le deuxième Festival international du masque au Québec. Pour l'occasion, tout le village de Saint-Camille se prépare à accueillir les visiteurs et toute une bande d'invités de la France, de la Belgique, du Mali, du Cameroun, de la Suède et même de l'Ontario. Associé à un réseau mondial qui s'étend déjà sur plusieurs continents, le festival propose une foule d'activités du 26 mai au 5 juin: des ateliers sur la fabrication des masques, des spectacles, des conférences et des tables rondes sur les différentes traditions du masque à travers le monde. On en saura plus et on pourra déjà réserver en visitant le site Internet du festival (www.paysage-seclates.com) ou en faisant le ☎ 819 828-0518. — *Le Devoir*

Les dépenses culturelles des villes du Québec ont augmenté de 9,1 % en 2009

Les dépenses culturelles des municipalités du Québec en 2009 ont augmenté de 9,1 % par rapport à 2008 pour atteindre 686,2 millions de dollars, révèle une nouvelle étude menée par l'Observatoire de la culture et des communications du Québec (OCCQ).

Selon l'enquête publiée hier dans le bulletin *Optique culture*, les villes québécoises consacrent en moyenne 4,7 % de leurs dépenses de fonctionnement à la culture, et de ce montant, environ 44 % va aux réseaux des bibliothèques.

Ce pourcentage varie toutefois en fonction de la taille des municipalités, celles qui comptent de 25 000 à 99 999 habitants sont les plus généreuses, avec des montants alloués équivalant à 5,8 % de leurs dépenses à la culture.

Les villes du Québec financent 82,1 % de leurs

dépenses culturelles à même les taxes et les impôts fonciers de leurs contribuables. La vente de biens et les subventions figurent parmi leurs autres sources de revenus.

88,48 \$ par habitant

Sans grande surprise, Montréal et Québec déboursent toutes les deux l'équivalent de 43 % (plus de 297 millions) de l'ensemble des dépenses culturelles, alors qu'elles ne regroupent que 28,1 % de la population québécoise. Et cela, parce que de nombreux équipements culturels collectifs d'envergure sont situés sur leur territoire, et utilisés par les résidents des municipalités environnantes.

En moyenne, les villes allouent 88,48 \$ par habitant à la culture, dont 71,08 \$ vont aux services directs à la population. Cette dépense dépasse

136 \$ dans les villes de Montréal et de Québec, atteint 68 \$ dans les villes de 200 000 à 300 000 habitants, et s'établit à 87 \$ dans les villes de 100 000 à 200 000 habitants.

Par ailleurs, le secteur des arts et des lettres, notamment en raison des bibliothèques, monopolise la part du lion des dépenses culturelles municipales. De 71,4 millions en 2007, les sommes versées aux activités liées aux arts et aux lettres, en sus des bibliothèques, sont passées à plus de 86 millions en 2008 et à 108,5 millions en 2009. C'est de loin le domaine culturel qui bénéficie des plus forts taux de progression budgétaires des dépenses liées à la culture.

Le Devoir

Avec La Presse canadienne



HUGO B. LEFORT

Le comédien Guillaume Regaudie dans une scène de la pièce *Le Chemin des passes dangereuses*.

THÉÂTRE

Frères ennemis

LE CHEMIN DES PASSES DANGEREUSES De Michel-Marc Bouchard. Mise en scène: Michel-Maxime Legault. Une production Le Mimesis, au Bain Saint-Michel jusqu'au 27 mai.

PHILIPPE COUTURE

Michel-Maxime Legault est un metteur en scène de plus en plus sollicité par les jeunes comédiens montréalais. Lui qui, en deux ans, a signé des spectacles pour plusieurs jeunes compagnies, d'abord la sienne (Théâtre de la Marée haute) puis celles des autres (Mea Culpa Theatre et maintenant la compagnie Le Mimesis), semble être apprécié de la relève pour sa grande intelligence du texte, son efficacité dans la mise en espace des corps et la précision de sa direction d'acteurs — du moins dans le registre plus ou moins réaliste qu'il a toujours abordé jusqu'à maintenant.

Sa mise en scène de *Le Chemin des passes dangereuses*, de Michel-Marc Bouchard, ne déroge pas à la règle. Pas de grandes idées de mise en scène, pas de parti-pris formel notable ni de lecture particulière de l'œuvre, mais une efficacité dramatique certaine et une nette sensibilité aux enjeux émotifs, psychologiques et identitaires portés par le texte. Les trois jeunes comédiens (Guillaume Regaudie, Yves-Antoine Rivest et Louis-Philippe Tremblay) sont certes inégaux, peut-être un brin trop nerveux, mais Legault s'est assuré de les

diriger vers une composition équilibrée: juste assez de couleur, juste assez de fragilité et d'urgence, l'essentiel se déroulant surtout dans le rythme soutenu des échanges et dans les tensions palpables dans les silences. Ainsi, le rythme s'accélère et la palpitation monte progressivement dans ce huis clos de révélations fraternelles.

Au final, la production donne accès au très puissant texte de Bouchard et rappelle son inébranlable construction tragique — on reprend plaisir à suivre les parcours des trois frères et leur plongée dans un passé trouble qui ne se dévoile d'abord que de manière voilée. Théâtre de l'intime, de la famille et des secrets enfouis, parsemé des motifs récurrents de l'œuvre de Bouchard (homosexualité, identité fragile, rapport trouble à la collectivité, choc des mentalités urbaines et rurales), la pièce frappe toujours aussi fort même si elle sonne aujourd'hui très familier. Ici, toutefois, l'interprétation ne parvient pas à éclaircir toutes les dimensions, ni à en camper une en particulier. Il règne une sorte de flou. Dommage.

Tout de même, si la production est (trop) sage, elle est fort honnête et a le mérite de se dérouler dans un espace scénique fort signifiant. Dans le creuset du Bain Saint-Michel, les personnages se démentent autant dans le ravin du chemin des passes que dans leur propre gouffre où, à cause de l'écho, plane une inquiétante ambiance fantomatique. Très à-propos.

Collaborateur du Devoir

Le Devoir

CONCERTS CLASSIQUES

Partage et transmission

I MUSICI

«Nouvelle génération». Ichmouratov: Symphonie de chambre op. 5. Boccherini: Concerto pour violoncelle en si bémol majeur, G. 482. Tchaïkovski: Souvenir de Florence. Bryan Cheng (violoncelle), Airat Ichmouratov, Yuli Turovsky et Alain Aubut (direction). Salle Pollack, mercredi 18 mai 2011.

CHRISTOPHE HUSS

La Salle Pollack était comble hier soir pour un moment d'émotion et de partage très intense: l'apparition sur scène, qui pourrait bien être la dernière, de Yuli Turovsky. Le fondateur d'I Musici — qui quitte la direction de son ensemble après 28 ans, pour des raisons de santé — n'a pas perdu son humour. Il a déclaré avoir toujours demandé à ses musiciens de jouer chaque concert comme si c'était le dernier, avant de se rendre compte qu'il avait joué le dernier avec I Musici comme si c'en était un parmi d'autres!

«C'est normal qu'arrivant à la fin je développe quelque chose de neuf!», a-t-il avancé pour présenter «Nouvelle génération», ensemble composé de ses élèves et de ceux de son épouse Eleonora, sur scène hier soir. Il a rendu un hommage appuyé à son élève Stéphane Tétraud, absent pour cause de préparation du concours Tchaïkovski, et insisté sur le fait que même s'il n'était père que de filles, des fils spirituels connaissent son héritage musical.

L'un d'eux, Airat Ichmouratov, dirigeait sa *Symphonie de chambre op. 5*, plaquant mélange de simili-Chostakovitch et de musiciens inspirés par le folklore, dont le Rondo en forme de variations gagnerait à être moins séquentiel. Un compagnon des débuts d'I Musici, Alain Aubut, faisait ses débuts de chef dans *Souvenir de Florence*, des débuts impressionnants par l'intensité sonore et la cohésion d'ensemble, supérieures à celles obtenues par son aguerri collègue Ichmouratov.

Pour symboliser la transmission des valeurs, Yuli Turovsky s'était réservé le siège de directeur pour accompagner Bryan Cheng, 13 ans, qui a joué avec talent, les erreurs dues à son âge et quelques curieux bruits parasites le *Concerto G. 482* de Boccherini, avant de faire forte impression dans le bis, des variations sur *Moïse* de Rossini.

En fin de concert, inondé de fleurs, Turovsky a dirigé un pot-pourri de thèmes de Sarasate. La salle, émue, était debout. Un hommage sincère à un musicien sincère.

Le Devoir

À LA TÉLÉVISION

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes dans le placard	Infoman	Tous pour un		Pénélope McQuade / MC Gilles / Dorice Simon		Le Téléjournal	22h45 Droit au but	23h15 Des kiwis et des hommes / Serge Postigo / Sylvie Dagenais		
TVA	TVA nouvelles	Le cercle	Les anges de la rénovation / Famille Ray-Smith		CE QUI SE PASSE À VEGAS (2008) avec Ashton Kutcher, Rob Corddry, Cameron Diaz				TVA nouvelles	22h45 Denis Lévesque			
TQ	Kaboum! / Euréka	Tactik	Tactik	La vie en vert	Une pitule, une p'tite granule		LE CITOYEN X (1995) avec Donald Sutherland, Jeffrey DeMunn, Stephen Rea			22h35 Les francs-tireurs / André Patry Dumont			
V	Atomes presque parfait	Un souper presque parfait	450, chemin du golf	LA PROPHÉTIE Gere	DES OMBRES (2001) avec Will Patton, Laura Linney, Richard				Un gars le soir		South Park / Conjective		
RDI	RDI monde	RDI économie	24 heures en 60 minutes	Les grands reportages	Le Téléjournal RDI				RDI économie	Le National	Le Téléjournal	23h45 Sports	24 heures
TV5	17h50Champion	Journal FR	Charente entre ciel, terre et mer	Envoyé spécial	21h35 Ça tourne dans ma tête				TV5 le journal	23h35 La grande librairie			
D	Docu-D / Culture peep-show		Opération fantômes	Vies parallèles	Alliance meurtrière				Histoires de crimes	Toujours plus grand			Docu-D
VIE	ByeMaison	Idées-groandeur	Airoldi-sortie	Patron clandestin	Décore ta vie				Idées grandeur	BosseNoces	Célibataires re.		Cinéma
MP	17h30 Palmarès		L'univers M+	M.Net	Room Raiders / French Kiss				Top Modèle	Hogan a raison	Hogan a raison		DécompteM+
MX	Génération 2000		Benezra reçoit	Danse lascive: L'aventure	Génération 90				Les années	Benezra reçoit	Fan Club	Degrassi	Grands slows
VRAK TV	VRAK la vie	MDR	Grenade?	VRAK la vie	Dans le trouble / Famille parfaite				70	Change ment	Les Simpson	Degrassi	Hors d'ondes
TTF	Les Simpson	Skatoony	L'intrépide	Johnny Test	Défis extrêmes / Stoked				TêtesClagues	South Park Sports 30	Arrêt court	Célibataire che.	Star Wars
RDS	Sports 30		Légendes	Hockey 360°	LNH Hockey Boston vs Tampa Bay (D)								Plus fort JAG
HISTORIA	Le tour du jardin		Passion maisons		Camping, escargot				Effets secondaires / Le procès				Comme magie
ARTV	Terre humaine		Tout sur moi	Rumeurs	Les filles de Caleb Hawthorne				Le Réjouisseur / 22h40 Tracks			23h45 Rendez	Millionnaires
SERIES+	Veronica Mars		C.S.I.: Miami	Comment...fait	La porte de l'univers				La loi et l'ordre: Crimes sexuels			Doc / Vive les mariés	Comment...fait
ZTELE	La porte des étoiles		Comment...fait						FlashForward / Le cygne noir			Monstres Mécaniques	Comment...fait
C. SAVOIR	17h30 Héros	Savoir affaires	Mauricie	Expositions	Les publications universitaires				Planète Terre.TV			Ecole mini-psy	Lec. Science
EVASION	Sans crier gare / Turquie		Soleil tout inclus / Cayo Coco		Croisières de rêve				Le temps d'un week-end			A faire en Italie Partie 2 de 2	Foudre
TFO	Stella et Sacha	Le Dino train	Relief		Citoyens du monde				BELLE TOUJOURS (2007) avec Michel Piccoli, Bulle Ogier			Arrêt court	Viens voir ici
Cinérep	18h10 ONCLE ROGER (2002)	Isabella Rossellini			ARTHUR (V.F.) (1981) Dudley Moore				21h45 MEURTRE EN EQUATION (2002) avec Ben Chaplin, Sandra Bullock				Cinéma
Sécran	17h30 DRAGONS (2010)		19h10 PRENEURS (2010) Chris Brown		10 1/2 (2010) avec Eugénie Beaudry, Claude Legault				2012 (V.F.) (2009) John Cusack				
Planète	L'autre 8 mai 1945		La route australe		Franc-maçonnerie				Nouvelle-Calédonie				Assassinats
VOX	17h00 Cégeps	Mise à jour	VoirGRAND.tv	Premières	Place des Arts / Ici et là				LeZarts: Studio / Mise à jour				Mémoire P
(CBC)	17h00 News	Coronation St.	22 Minutes	JFL: Gags	The Nature of Things				CBC News: The National				Ghost
CTV (Mnt)	CTV News		Grey's Anatomy		The Big Bang The Big Bang				The Mentalist Partie 2 de 2			23h40 Comedy	0h05 Daily Sh.
GBL	Evening News	Designer Guys	E.T. Canada	Ent. Tonight	Wipeout				The Office / Search Committee			News Final	Ent. Tonight
TVO	DinoDan	Wonders	Megastructures / Hoover Dam	ABC 22 Local	The Agenda with Steve Paikin				Close-Up: Photograp.			WhatHappened	D-Day to Berlin
ABC	Smarter Than	World News	ABC 22 Local	The Office	Grey's Anatomy				The Museum of Life			News	Jimmy Kimmel
CBS	Channel 3 News		Evening News	Ent. Tonight	The Big Bang Rules of Eng				Private Practice			News	23h35 David Letterman
NBC	News	NBC News	Jeopardy!	Wheel Fortune	The Office The Office				Parks and Rec Parks and Rec			News	23h35 Tonight Show J. Leno
FOX	The Simpsons	Met-Mother	Two and Half	Two and Half	American Idol / 1 of 3 Voted Off				Bones			Met-Mother	Entourage
PBS (33)	PBS NewsHour		This Old House	Ask-Old House	The Connecticut				Doc Martin / Going Bodmin			Business	Charlie Rose
PBS (57)	News	Business	PBS NewsHour		M.L.Journal Journal Extra				Globe Trekker / Central China			News	Charlie Rose
CTV (Com)	CTV News		Grey's Anatomy		The Big Bang The Big Bang				The Mentalist Partie 2 de 2			News	CTV News
A&E	The First 48 / Lured In / Disaster		The First 48 / Blackout		The First 48				Manhunters Manhunters			Manhunters	Manhunters
BRAVO	Criminal Minds / Cold Comfort		Da Vinci's Inquest Partie 2 de 3		Playlist Cover Stories				Star Portraits Great Books			Criminal Minds / Cold Comfort	Law & Order
DISCOVERY	Cash Cab	How It's Made	Daily Planet		Big Foot: The Definitive Guide				MythBuster / Bug Special			Killing Bin Laden	Big Foot: Guide
HISTORY	Ice Pilots NWT		Top Gear / Car vs. Plane		Ancient Aliens / Alien Contacts				Wicked Pirats City				Ancient Aliens
SHOWCASE	Relic Hunter		XIII		RED: WEREWOLF HUNTER (2010) Felicia Day				NATIONAL LAMPPOON'S VAN WILDER (2001) Ryan Reynolds				NCIS
TSN	SportsCentre		That's Hockey NHL Pre-game		LNH Hockey Boston vs Tampa Bay (D)				SportsCentre				Hockey 2 Nite
	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit

Classification des films: (1) Chef-d'œuvre — (2) Excellent — (3) Très bon — (4) Bon — (5) Passable — (6) Médiocre — (7) Minable

NOS CHOIX

CE SOIR

Amélie Gaudreau

FINALE DE CÉGEPS EN SPECTACLE

Il fut un temps pas très lointain où ce concours avait une meilleure visibilité dans les médias de masse. Ce grand spectacle de finale était même présenté sur les ondes de la télévision publique. Il faut dire que depuis, les concours de ce genre se sont multipliés, et les jeunes révélations retombent souvent dans l'oubli bien rapidement. Ce n'est pas une raison de boudier les vitrines pionnières...
Vox, 17h

TOUS POUR UN

Un jeu sérieux pour un homme qui fait rire les Québécois depuis plus de 40 ans: le seul et unique Yvon Deschamps. On se demande toutefois ce que le concurrent devra connaître sur le bout de ses doigts...
Radio-Canada, 20h

THE BIG BANG THEORY

Il y a de ces comédies de situation qui ne perdent pas de leur charme malgré les années et la redondance de leur sujet. Celle-ci, racontant les mésaventures quotidiennes de deux colocataires docteurs en sciences amateurs de superhéros et de leurs amis, fait partie du lot. Pour les fans, on présente ce soir le dernier épisode de la saison. Pour ceux qui voudraient découvrir, il est suivi du tout premier épisode.
CTV, 20h



EMILIE DE LA HOSSERAYE / GAUMONT / AFP

Dans *La Conquête*, du cinéaste Xavier Durringer, la performance de Denis Podalydès (au centre) en Sarkozy est sidérante.

64^e Festival de Cannes

Denis Podalydès séduit en Sarkozy dans *La Conquête*

ODILE TREMBLAY
Le Devoir à Cannes

Attendu qu'il était en France, le film *La Conquête* de Xavier Durringer. Certains jureraient que l'affaire DSK allait pourtant le recaler comme saveur d'avant-hier, le rendre sans goût. Eh bien non! Cette fiction qui retrace l'ascension au pouvoir de Nicolas Sarkozy dévoile une mécanique des coulisses du pouvoir d'une folle efficacité, très documentée par-dessus le marché. On s'y croirait.

Oubliez la forme: celle d'un téléfilm. D'ailleurs, *La Conquête* fut projeté hors compétition. Mais la performance de Denis Podalydès en Sarkozy, celle de Bernard Le Coq en Chirac et celle de Samuel Labarthe en Dominique de Villepin sont sidérantes.

Coups de Jarnac, répliques qui tuent comme des lames, prises de bec épiques; tout est là. «*Bien qu'inspiré par des faits réels, ce film est une œuvre de fiction*», prévient un carton d'entrée de jeu. Tu parles! C'est la première fois en France qu'un film aborde la vie d'un président en fonction. Les protagonistes ont même conservé leur nom.

Entre 2002 et 2007, entre son statut ministériel et présidentiel, on verra Sarkozy exhiber

une ambition folle, mais aussi un sens de la stratégie, un cynisme de politicien, en ouvrant son jeu sous nos yeux. Car tous oublient qu'un acteur l'incarne.

C'est lui, ses démêlés avec son ex-épouse Cécilia, ses stratagèmes, répondant aux coups fourrés de Chirac et de Villepin qui lui tirent dans le pied.

Le tout sur un rythme d'enfer, sans temps mort. Oh, le spectacle des trahisons, de la manipulation par l'Élysée de la presse française, qui en prend pour son rhume. Les flèches volent de partout.

Le film ne dénigre pas Nicolas Sarkozy, tout en dévoilant ses travers: vraie force de cette *Conquête*-là. À savourer surtout: les dialogues, semés d'injures perfides — ce qu'en termes polis ces choses-là sont dites —, mais parfois sans mettre de gants. Taxé de nabot, de gesticulateur précoce par Villepin et Chirac, il s'en sera fait des ennemis, au long de son parcours, ce président-là, aujourd'hui si impopulaire, si haï.

Et quand il dit à une journaliste qu'il s'apprette à séduire: «*Vous savez, les hommes politiques sont de vraies bêtes sexuelles*», la salle rigole. Le film n'est pas si déconnecté de l'affaire DSK en cours, après tout!

C'était hier la première projection de *La Nuit, elles dansent*, documentaire d'Isabelle Lavigne et Stéphane Thibault, projeté à la Quinzaine des réalistes. Une salle pleine, un local de conférence bondé.

Des applaudissements discrets, mais des spectateurs qui disaient avoir apprécié.

Ce beau film, qui ressemble à une fiction tant les personnages sont forts, se déroule au Caire, dans une famille de danseuses du ventre, sur laquelle règne la matriarche, Reda. Et on salue les images de proximité, le naturel de ces femmes de trois générations qui se disputent, confient leurs amours, leurs détresses. Des scènes superbes furent captées dans la rue, chez le médecin, où l'examen de Reda nous parvient par le regard de son petit-fils. Dans les mariages colorés, fous, où les filles dansent, les hommes qui semblent vivre sur une autre planète qu'elles, simples associés d'affaires ou purs reluqueurs.

Reda (qui ne parle qu'arabe) a rejoint les cinéastes sur la Croisette, tout étonnée et émue de constater que son histoire puisse remplir des salles. Elle est arrivée du Caire avec tout un ba-

zar, des vêtements de danse, bijoux et autres cossins qu'elle espère vendre aujourd'hui au pavillon de la SODEC. Un autre monde. Un autre Cannes.

C'était justement la journée de l'Égypte au festival, hier. Reda bronzée, impériale, n'aurait pu mieux tomber.

Vu en compétition: *Hanezu* de la Japonaise Naomi Kawase. Quelques-unes de ses œuvres m'avaient dans le passé fascinée. La cinéaste tout en finesse, avec un art de filmer la nature d'une grande poésie. Son *Hanezu* est quand même moins réussi. Sur des prémisses intéressantes. Entre trois montages jadis déifiées et leurs légendes, dans la région de Nara, de jeunes gens tentent de faire revivre les traditions égarées. Les images, très belles, le rouge du sang et des fleurs, nimbent une histoire de triangle amoureux. Mais la trame est mince et le mythe s'efface devant des intrigues vite lassantes.

Aujourd'hui, on verra l'Almodóvar: *La Peau que j'habite*. Une petite hâte, là aussi.

Le Devoir

THÉÂTRE

Du neuf et du flamboyant

La saison 2011-2012 du Quat'Sous fait place à l'innovation

Le Quat'Sous annonçait hier en fin d'après-midi le contenu de sa saison 2011-2012. La salle de l'avenue des Pins proposera cinq créations et deux flamboyantes reprises: *S'embrasent* de Luc Tartar dans la mise en scène d'Éric Jean (en septembre) et *Le Grand Cahier* du groupe Bec de Lièvre (en janvier) d'après le roman d'Agota Kristof qui avait conquis le public et la critique il y a deux ans. Mais commençons plutôt par les créations...

«*Impudique, sans être bêtement provocateur*», c'est ce qu'on nous dit de la pièce

Faire des enfants, premier texte d'Éric Noël qui parle de la peur postmoderne de l'engagement amoureux; la mise en scène de Gaétan Paré est annoncée pour octobre. Suivra de près *Gaétan (pièces à assembler à la maison)*, un texte écrit, mis en scène et interprété par le seul et unique Marcel Pomerlo. Subito presto, nous voilà en janvier, où la jeune chorégraphe Virginie Brunelle présentera *Foutrement*, un spectacle de danse contemporaine traitant des pulsions amoureuses et

de la tentation de l'infidélité. Puis, en février, Claude Poinson montera *Après moi, le déluge* de la Catalane Lluïsa Cunillé, qui met en scène, dans un hôtel au Congo, la rencontre d'une interprète et d'un homme d'affaires européens avec la misère de l'Afrique et l'indifférence de l'Occident. En avril, Éric Jean propose une nouvelle création avec Pascal Chevarie: *Emovere*. Selon la «technique Éric Jean», les comédiens et l'auteur participeront à la mise en forme du spectacle comme à l'habitude.

À cela, il faut rajouter *Dramaturgies en dialogue* où, du 7 au 12 septembre, le CEAD fera connaître au milieu d'une série de lectures, débats, rencontres et discussions divers, une panoplie de nouveaux textes; cette année, l'Argentine est le pays invité. Il ne faut pas non plus oublier la *Carte blanche à Fredric Gary Comeau* en septembre. Dans *Mes mondes fous*, on pourra «remonter avec lui le chemin lumineux de ses tempêtes musicales et poétiques».

Le Devoir

Copies d'œuvres

Gain de cause pour des artistes du Saguenay

ISABELLE PARÉ

Semi-victoire pour des artistes du Saguenay qui n'avaient pu obtenir gain de cause en mars dernier devant le tribunal contre une dame qui avait copié leurs œuvres sans scrupule.

La Gendarmerie royale du Canada (GRC) a finalement pressé la cour saguenéenne d'ordonner la confiscation et la destruction des œuvres copiées en vertu de la Loi sur les droits d'auteur. Le pilonnage des œuvres contrefaites qui sera effectué cette semaine viendra finalement mettre le point final à cette histoire qui a fait grand bruit dans la région du Saguenay depuis 2008.

À l'époque, une résidente de la région, Caroline Fiset, elle-même peintre, avait fait des copies d'œuvres d'autres artistes. Il appert que certains des tableaux

contrefaits se sont retrouvés en vente sur Internet. Mais la défense n'a pu convaincre le juge hors de tout doute raisonnable que les copies avaient été faites dans le but express de les vendre. L'accusée, qui disait être momentanément aux prises avec des problèmes financiers, a donc été déclarée non coupable, privant les artistes de revendiquer les droits sur œuvres.

«*À la suite de plaintes, les œuvres ont été saisies et seront détruites, ce qui constitue au moins une consolation pour les artistes. Au moins, cela envoie le message clair que les lois sur les droits d'auteur protègent les droits intellectuels et les revenus qui en découlent*», a expliqué hier Christian Bédard, directeur général du Regroupement des artistes en arts visuels du Québec (RAAV).

Le Devoir

DANSE

Les Sélénites

PIERROT LUNAIRE

De Marco Goecke
SEARCHING FOR HOME

De Stephan Thoss
Soirée allemande des Grands Ballets canadiens de Montréal. À la Place des Arts jusqu'au 21 mai.

CATHERINE LALONDE

On croirait que les Sélénites, ces habitants de la Lune, touchent du ballet. *Le Pierrot lunaire* de Marco Goecke et l'univers quasi sci-fi de *Searching for Home* de Stephan Thoss font de la soirée allemande des Grands Ballets canadiens une balade sur l'astre nocturne.

La soirée s'amorce sur le court pas de deux *L'Oiseau de feu* de Goecke. Un homme et une femme évoluent, d'abord un après l'autre, puis en parallèle. Jambes serrées, corps étroits dans l'espace, gestes saccadés, mouvements furtifs de tête, mains qui frétilent comme des plumes au vent, la gestuelle est celle des oiseaux. Sans contact, le corps de l'un complète, à distance, la forme de l'autre. Cette nerveuse parade d'amoureuse, irrésistible, ce dialogue de sourds amoureux deviennent ironiques sous la pompe de la musique de Stravinski. Un charmant petit morceau, très bien rendu.

On retrouve les mêmes éléments de corps dans *Pierrot lunaire*, aussi de Goecke, pour huit danseurs: pieds nus, parallèles, corps étroits, ce *Pierrot* évolue dans une lumière plus obscure que claire, sur les



MARTIN KAUFHOLD

Une scène de *Searching for Home* de Stephan Thoss

poèmes parlés-chantés mis en musique par Shoenberg. Les danseurs se déplacent comme dans une grille, se rapprochent rarement. Des ballons blancs, lâchés ou lestés, évoquent lunes ou globules. La voix — feulements, souffles, grincements de bête — lâchée par bulles, ajoute à l'étrangeté.

La pièce est cohérente, pure jusqu'à en être aride. La gestuelle est intéressante, la perspective juste face au propos. Mais l'égalité de la musique, pas si accessible, la noirceur des éclairages et le manque de ruptures dans la composition

finissent par aplanir et alourdir la chorégraphie. Intelligent, mais froid comme la Lune.

À l'inverse, le *Searching for Home* de Stephan Thoss pétille. Le décor et la scénographie sont riches jusqu'à l'extravagance. Dans un manoir intemporel, une traversée des miroirs nous laisse voir tous les doubles d'une femme. Ils sont masculins, féminins, déjantés ou polis comme autant de possibilités d'être, préfèrent le rouge, le mauve ou le jaune dans un changement incessant de coloris. Se mêlent à ces clones trois personnages d'outre-espaces,

blanchis, inexplicables. Sélénites? La gestuelle, incessante, est très énergique, étale ses sauts en largeur, largesses et glissades, exploite le meilleur des danseurs qui s'y amusent comme des fous et y excellent. L'univers créé est onirique, beau comme un cauchemar mais reste étrangement désuet. La pièce, très cinématographique, semble un croisement entre le film expressionniste et la série B. Comme si Jean Cocteau faisait, maintenant et en ballet, son cinéma d'auteur. Amusant.

Le Devoir



FESTIVAL
MUSIQUE DE CHAMBRE
MONTREAL
Fondateur et directeur artistique
DENIS BROTT

16^e
ÉDITION



PRESTIGE DU PIANO:
LES MAÎTRES FRANÇAIS

Jean-Philippe
Collard

Jonathan Crow

jeudi 19
mai, 20 h



LORRAINE
DESMARIS

Jazz et Jeans
vendredi 20
mai, 20 h



2 pianos 8 mains
Ran Dank
Soyeon Lee

samedi 21
mai, 20 h

ÉGLISE ST. GEORGE ANGLE PEEL ET DE LA GAUCHETIÈRE • MÉTRO BONAVENTURE

BILLETTERIE



laplacedesarts.com

514 842 2112 / 1 866 842 2112

INFO : 514 489 7444

festivalmontreal@videotron.ca • www.festivalmontreal.org

LE DEVOIR